

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第 一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

號〇六六三壹第
號二幣港售零份每
號三〇幣港售零份每
號四二幣港售零份每
號五三幣港售零份每
號六四幣港售零份每
號七五幣港售零份每
號八六幣港售零份每
號九七幣港售零份每
號〇八幣港售零份每
號一九幣港售零份每
號二〇幣港售零份每
號二一幣港售零份每
號二二幣港售零份每
號二三幣港售零份每
號二四幣港售零份每
號二五幣港售零份每
號二六幣港售零份每
號二七幣港售零份每
號二八幣港售零份每
號二九幣港售零份每
號三〇幣港售零份每
號三一幣港售零份每
號三二幣港售零份每
號三三幣港售零份每
號三四幣港售零份每
號三五幣港售零份每
號三六幣港售零份每
號三七幣港售零份每
號三八幣港售零份每
號三九幣港售零份每
號四〇幣港售零份每
號四一幣港售零份每
號四二幣港售零份每
號四三幣港售零份每
號四四幣港售零份每
號四五幣港售零份每
號四六幣港售零份每
號四七幣港售零份每
號四八幣港售零份每
號四九幣港售零份每
號五〇幣港售零份每
號五一幣港售零份每
號五二幣港售零份每
號五三幣港售零份每
號五四幣港售零份每
號五五幣港售零份每
號五六幣港售零份每
號五七幣港售零份每
號五八幣港售零份每
號五九幣港售零份每
號六〇幣港售零份每
號六一幣港售零份每
號六二幣港售零份每
號六三幣港售零份每
號六四幣港售零份每
號六五幣港售零份每
號六六幣港售零份每
號六七幣港售零份每
號六八幣港售零份每
號六九幣港售零份每
號七〇幣港售零份每
號七一幣港售零份每
號七二幣港售零份每
號七三幣港售零份每
號七四幣港售零份每
號七五幣港售零份每
號七六幣港售零份每
號七七幣港售零份每
號七八幣港售零份每
號七九幣港售零份每
號八〇幣港售零份每
號八一幣港售零份每
號八二幣港售零份每
號八三幣港售零份每
號八四幣港售零份每
號八五幣港售零份每
號八六幣港售零份每
號八七幣港售零份每
號八八幣港售零份每
號八九幣港售零份每
號九〇幣港售零份每
號九一幣港售零份每
號九二幣港售零份每
號九三幣港售零份每
號九四幣港售零份每
號九五幣港售零份每
號九六幣港售零份每
號九七幣港售零份每
號九八幣港售零份每
號九九幣港售零份每
號一〇〇幣港售零份每

(線五十) 一四一九二二：話電 · 樓九十厦大子太港香：址新

敬賀

本港新聞 1

意滿客顧取爭商業食飲 法手營經新刷

擇選尾環頭環向分點地店開

【特稿】近年來，本港的飲食業，一般都可說平穩發展，而市民對飲食的要求，亦在不斷提高。在這種情況下，飲食業必須不斷改進，以適應市場的需要。最近，不少新式餐館，紛紛在港九各區開設分店，以爭取顧客。這些新店多設在交通方便、環境優雅的地點，如中環、上環、灣仔、金鐘等。這些新店不僅裝修豪華，而且菜式新穎，服務周到，深受顧客歡迎。這也反映了飲食業在不斷進步，以滿足市民日益增長的需求。

辦理有關手續 小市民怕到官府

既浪費時間又要看無情面孔

【特稿】香港有許多小市民，在辦理有關手續時，往往感到頭痛。這不僅是因為手續繁瑣，而且還需要面對無情的面孔。許多小市民在辦理手續時，往往需要排隊等候，而且還要面對工作人員的冷漠態度。這使得小市民在辦理手續時，感到既浪費時間，又要看無情面孔。因此，小市民在辦理有關手續時，往往感到頭痛。

發七月份學費支票

請携上月學費收據及領取證明

【本報訊】英皇香港賽馬會助學金，將於七月份發放學費支票。凡領取助學金的小學生，請於七月份內，携上月學費收據及領取證明，前往指定地點領取。逾期不領，將視為放棄。此項助學金旨在減輕小學生的學費負擔，幫助他們完成學業。

倫敦國際消防展覽

港廠商亦參展

【本報訊】倫敦國際消防展覽，將於下月舉行。香港消防局及相關廠商亦將參加此次展覽，展示最新的消防設備及技術。此次展覽將吸引來自世界各地的消防專家及廠商，是消防界的一項重要盛會。

今有零散驟雨

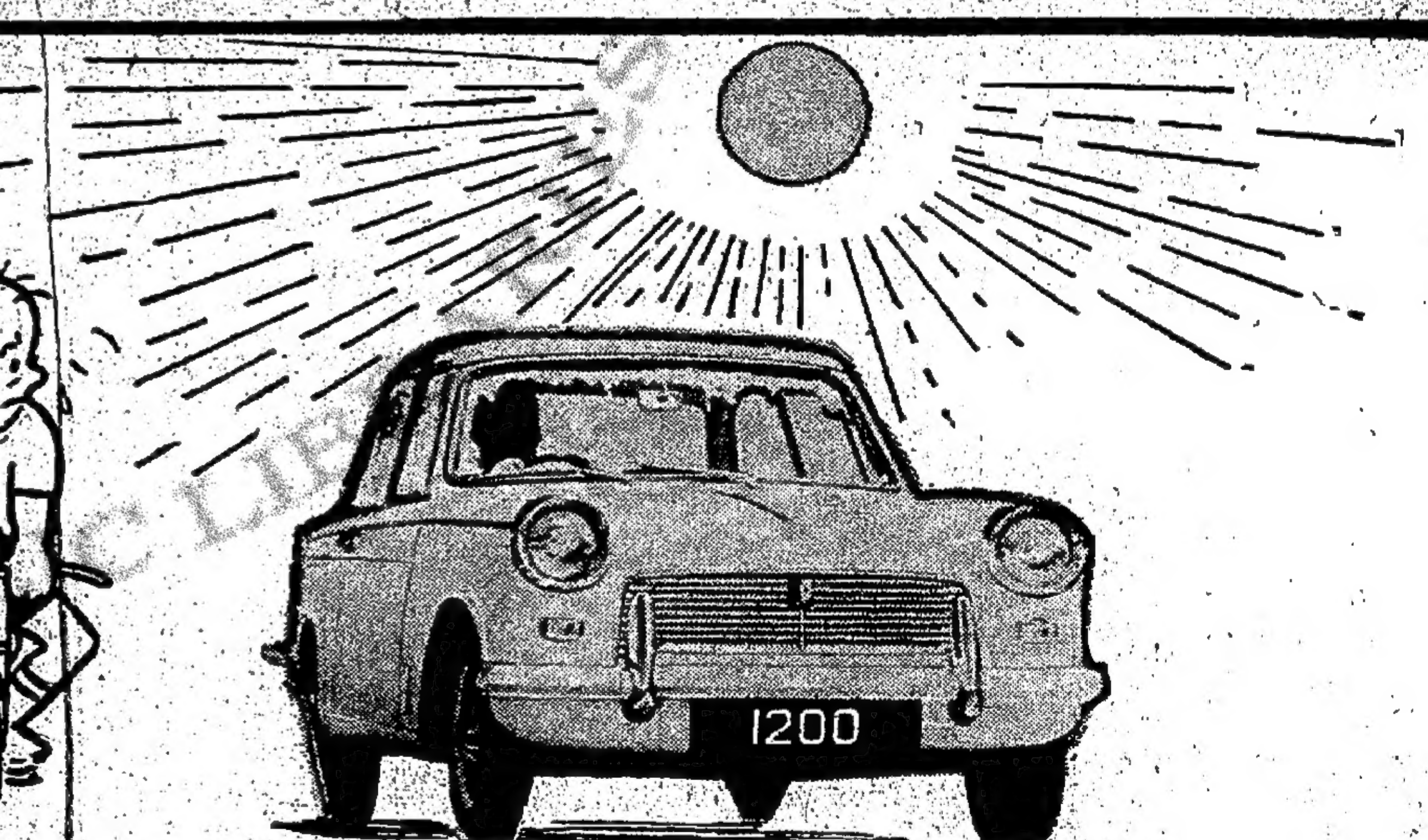
香港多雲偶雨

【本報訊】香港今日天氣多雲偶雨，氣溫適中。市民在戶外活動時，建議攜帶雨具，以備不時之需。

入水救友遇險

一婦人做飯失火燒傷

【本報訊】一名婦人在家中做飯時，不慎失火，導致全身受傷。消防人員接報後趕到現場，將該婦人救出並送往醫院救治。目前，該婦人的傷勢穩定，正在接受進一步治療。



請坐一輛安裝有 MARK IV 冷氣機的汽車！

MARK IV MONITOR 和 底德律 (DETROIT) 最佳的汽車冷氣機，及數種知名的冷氣機作了兩次比較。結果，在每一次的考驗中，MARK IV MONITOR 在任何一個階段，都比其他各牌子的汽車冷氣機更涼快，更令人感到滿意。此外，MARK IV 更有優秀的品質和耐用的特點。一架機曾被安裝轉換至三四輛汽車中，服務三十餘萬哩程。

請你自己作一次試驗

駛一輛裝有普通冷氣機的汽車。
再駛一輛裝有 MARK IV 冷氣機同樣的汽車。
你將對他們的差別感到驚訝！
MARK IV 冷氣機，經濟耐用，效果宏大！

(HONG KONG) LTD.

CAROLINE MANSION
5 YUN FING ROAD
CAUSEWAY BAY
HONG KONG
CABLE: CAMACO
TEL: 76-22-28

MARK IV

AUTO AIR CONDITIONING

地址：香港恩平道二號萊蘭大廈地下，電話：762228

MONITOR

ULTRA

CAPRI

TRUNK

1965 LINE

版出報日僑華
編彙律法港香
特優折八者讀期長 元百四毫全



華人足球聯賽

鮑思高勝星島 五二七挫中健

【本報訊】昨晚在星島舉行的華人足球聯賽，鮑思高隊以二比零擊敗中健隊，取得首場勝利。比賽在星島體育館舉行，吸引了不少觀眾到場觀看。鮑思高隊在比賽中表現出色，上半場就取得兩球領先，下半場則保持領先優勢，最終以二比零獲勝。

鮑思高隊在比賽中表現出色，上半場就取得兩球領先，下半場則保持領先優勢，最終以二比零獲勝。中健隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。比賽在星島體育館舉行，吸引了不少觀眾到場觀看。

光華在星二負一勝 增賽兩場請准取銷

【本報訊】光華隊在星島舉行的足球比賽中，以二比一擊敗對手。光華隊在比賽中表現出色，上半場就取得兩球領先，下半場則保持領先優勢，最終以二比一獲勝。增賽兩場請准取銷。

三院遊藝會串插曲 女足球今有可觀

【本報訊】三院遊藝會串插曲，女足球今有可觀。三院遊藝會串插曲，女足球今有可觀。三院遊藝會串插曲，女足球今有可觀。

菲羣英再度失足 三分昨負於南華

【本報訊】菲羣英再度失足，三分昨負於南華。菲羣英再度失足，三分昨負於南華。菲羣英再度失足，三分昨負於南華。

馬華送手杯和今屆 態疲有出華港

【本報訊】馬華送手杯和今屆，態疲有出華港。馬華送手杯和今屆，態疲有出華港。馬華送手杯和今屆，態疲有出華港。

參加足總夏令訓練班 四百健兒名單

【本報訊】參加足總夏令訓練班的四百健兒名單如下：（名單略）

三院遊藝會串插曲 女足球今有可觀

【本報訊】三院遊藝會串插曲，女足球今有可觀。三院遊藝會串插曲，女足球今有可觀。三院遊藝會串插曲，女足球今有可觀。

菲羣英再度失足 三分昨負於南華

【本報訊】菲羣英再度失足，三分昨負於南華。菲羣英再度失足，三分昨負於南華。菲羣英再度失足，三分昨負於南華。

馬華送手杯和今屆 態疲有出華港

【本報訊】馬華送手杯和今屆，態疲有出華港。馬華送手杯和今屆，態疲有出華港。馬華送手杯和今屆，態疲有出華港。

光華在星二負一勝 增賽兩場請准取銷

【本報訊】光華隊在星島舉行的足球比賽中，以二比一擊敗對手。光華隊在比賽中表現出色，上半場就取得兩球領先，下半場則保持領先優勢，最終以二比一獲勝。

鮑思高勝星島 五二七挫中健

【本報訊】昨晚在星島舉行的華人足球聯賽，鮑思高隊以二比零擊敗中健隊，取得首場勝利。比賽在星島體育館舉行，吸引了不少觀眾到場觀看。



足總十八項議程均重要 執委會重要

【本報訊】足總十八項議程均重要，執委會重要。足總十八項議程均重要，執委會重要。足總十八項議程均重要，執委會重要。

國際羽總常年代表大會 明天在倫敦召開

【本報訊】國際羽總常年代表大會，明天在倫敦召開。國際羽總常年代表大會，明天在倫敦召開。國際羽總常年代表大會，明天在倫敦召開。

菲羣英再度失足 三分昨負於南華

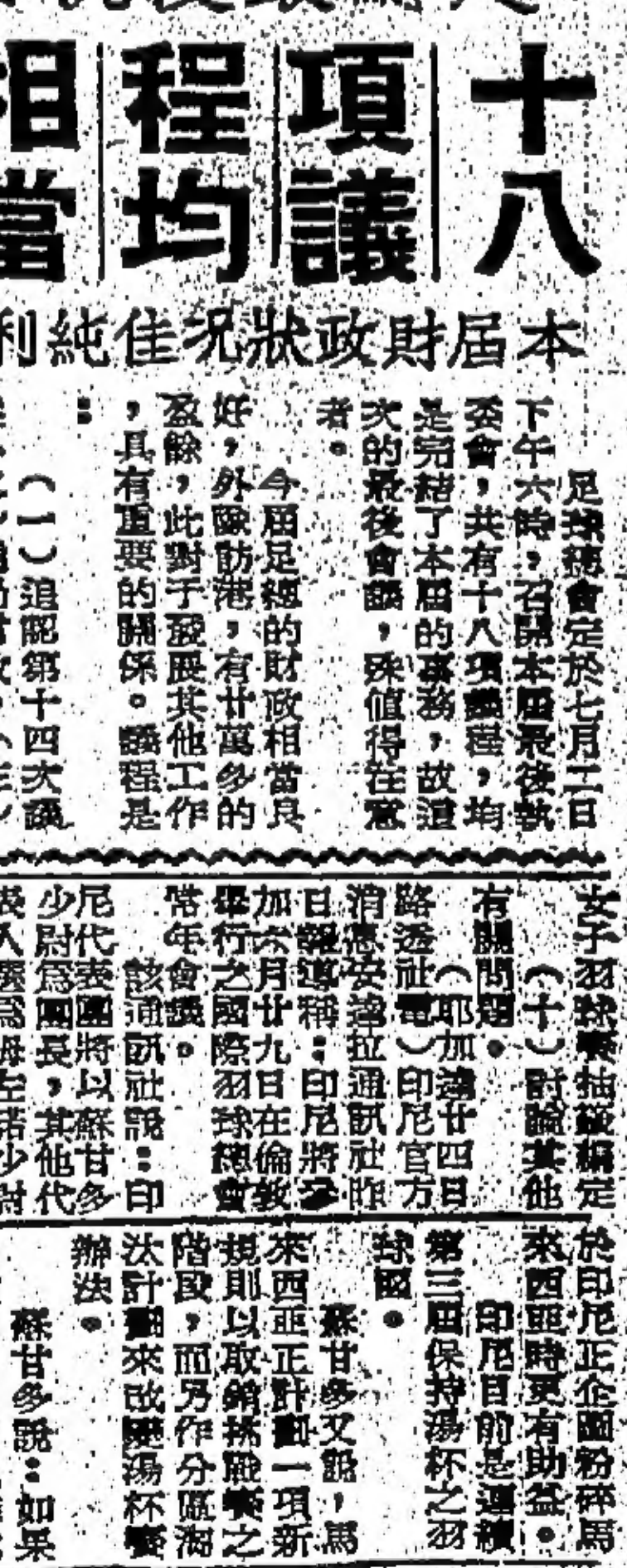
【本報訊】菲羣英再度失足，三分昨負於南華。菲羣英再度失足，三分昨負於南華。菲羣英再度失足，三分昨負於南華。

馬華送手杯和今屆 態疲有出華港

【本報訊】馬華送手杯和今屆，態疲有出華港。馬華送手杯和今屆，態疲有出華港。馬華送手杯和今屆，態疲有出華港。

光華在星二負一勝 增賽兩場請准取銷

【本報訊】光華隊在星島舉行的足球比賽中，以二比一擊敗對手。光華隊在比賽中表現出色，上半場就取得兩球領先，下半場則保持領先優勢，最終以二比一獲勝。



黃耀明任執委 霍英東加一票

【本報訊】黃耀明任執委，霍英東加一票。黃耀明任執委，霍英東加一票。黃耀明任執委，霍英東加一票。

西德教練韋斯伯氏 評民聯及各州球員

【本報訊】西德教練韋斯伯氏，評民聯及各州球員。西德教練韋斯伯氏，評民聯及各州球員。西德教練韋斯伯氏，評民聯及各州球員。

菲羣英再度失足 三分昨負於南華

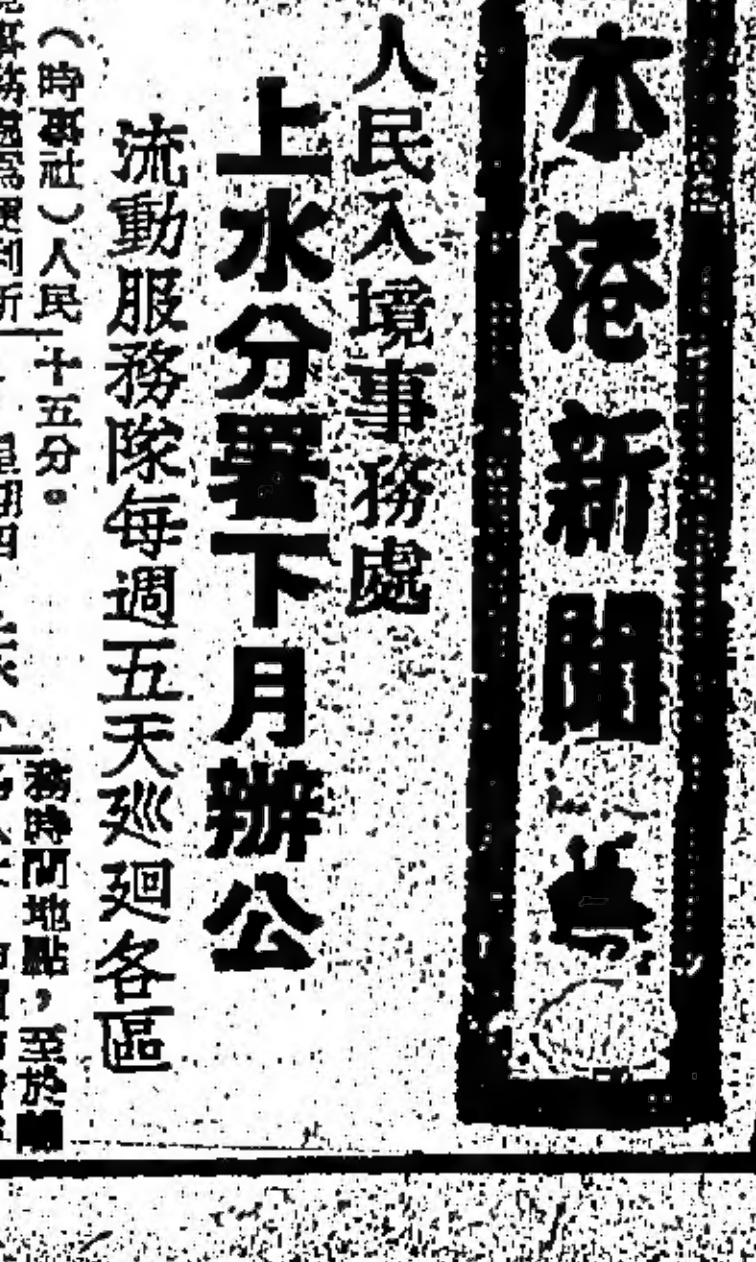
【本報訊】菲羣英再度失足，三分昨負於南華。菲羣英再度失足，三分昨負於南華。菲羣英再度失足，三分昨負於南華。

馬華送手杯和今屆 態疲有出華港

【本報訊】馬華送手杯和今屆，態疲有出華港。馬華送手杯和今屆，態疲有出華港。馬華送手杯和今屆，態疲有出華港。

光華在星二負一勝 增賽兩場請准取銷

【本報訊】光華隊在星島舉行的足球比賽中，以二比一擊敗對手。光華隊在比賽中表現出色，上半場就取得兩球領先，下半場則保持領先優勢，最終以二比一獲勝。



本港新聞 人民入境事務處 上水分局下月辦公

【本報訊】人民入境事務處，上水分局下月辦公。人民入境事務處，上水分局下月辦公。人民入境事務處，上水分局下月辦公。

醫療輔助隊通告

【本報訊】醫療輔助隊通告。醫療輔助隊通告。醫療輔助隊通告。

菲羣英再度失足 三分昨負於南華

【本報訊】菲羣英再度失足，三分昨負於南華。菲羣英再度失足，三分昨負於南華。菲羣英再度失足，三分昨負於南華。

馬華送手杯和今屆 態疲有出華港

【本報訊】馬華送手杯和今屆，態疲有出華港。馬華送手杯和今屆，態疲有出華港。馬華送手杯和今屆，態疲有出華港。

光華在星二負一勝 增賽兩場請准取銷

【本報訊】光華隊在星島舉行的足球比賽中，以二比一擊敗對手。光華隊在比賽中表現出色，上半場就取得兩球領先，下半場則保持領先優勢，最終以二比一獲勝。

通過交通教育要案多項

開會員大會

籌改選新員

[illegible][illegible][illegible]

香港現設有限公司
司總經理韋勃，服務
荷財皇家飛船集團
公司指五年後將於七
月一日離港返國退休
為東非烏干達總理
任，歷時兩年。
中央貿易處航公
兩年後被派至倫
至六四年，令氏

教任內相連建有萬門潤約三萬健民同居於此，部主三百平方尺之木屋各住有一家人家，在兩入住歷之側有雞舍及除中憐人協助搶救出些少衣物外，餘悉照被燒損失約共三百餘萬。出任物多舍等，所有建築生靈火物品，廿一戶之主元名。



標資金

復修木物料銀三千五百元。火災慘烈然無損屋瓦，但穀類生於光天白日下，故沒有入口受傷亡。

發生火警地點：一、位於馬田村寶樹園，主名張水清者，其五十九歲四圍有竹木樹叢，之小園家廢宇燬燒燬幾，工人狹十五歲前。

有兩戶，同是租地，自營農業者，其五十九歲，主名張水清者，其五十九歲，工人狹十五歲前。

此式火警，受害省之價值外，估計在三千元以上云。

光，損失慘重，幸被救熄，損失較外，除廢省之價值外，估計在三千元以上云。

蜚聲公言繼絕理退休
遺缺由金寶棟氏繼

任
分開，元朗十八鄉馬
田村發生一家火警，
有兩間人住木屋，多
間鐵舍，士多屋等，
被燒平，損壞磚瓦，
損失慘重，約值三十餘
萬，幸無人傷亡。
合焚毀，盡廢，始告
熄滅。由于火勢劇烈，
連居民大都隻身逃
命出來，因此，屋內
一切傢俬衣物及銅鐵

野年結，(二)綴綴宏修、餘南、吳去聘、楊繼甫爲本會下等九位爲籌備改進年度核數師，(三)組織監審小組委員推定馮廷輝、陳光球 委員。

小農場被燬
損失約三千餘元

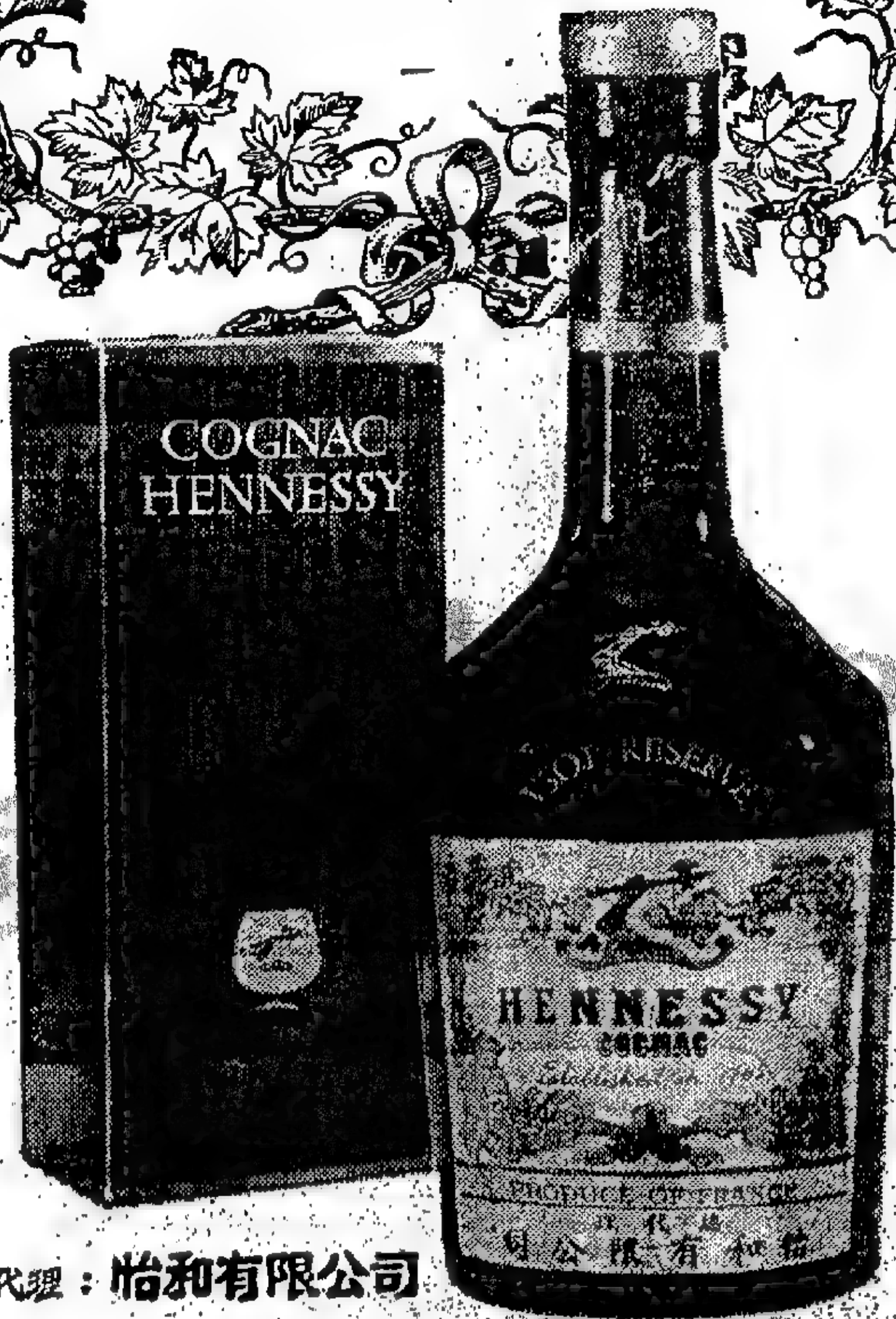
及居住等問題，現，是生靈，因此，人家因警方及消防兩
務係無齊云。

據揣測，兩戶人家，密切調查中。（本報稿）

元朗十八鄉馬田村燬場火警，消防員在火場吸井水
撲救餘燄。（本報稿）

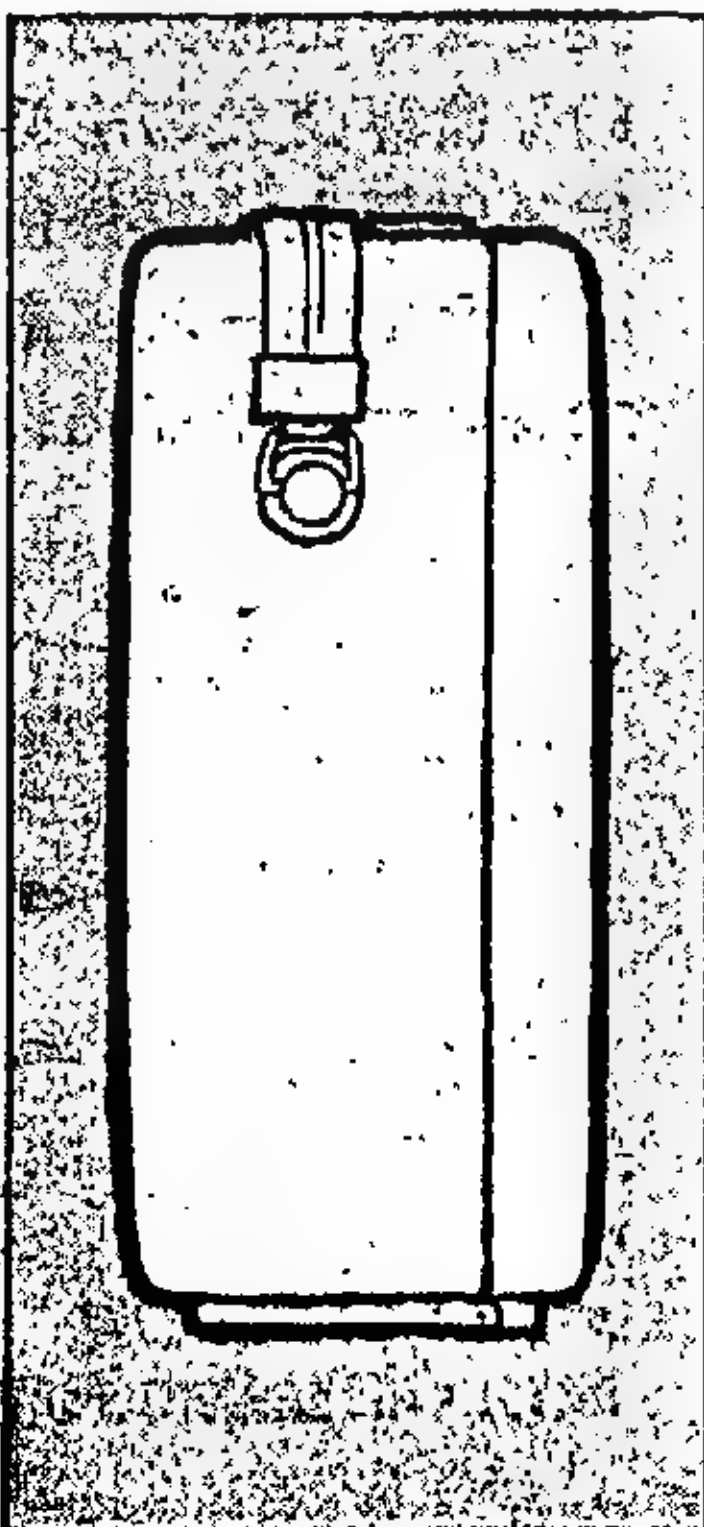
謀得利琴行

裝新 換酒 名酒 老牌
一 意 一 心



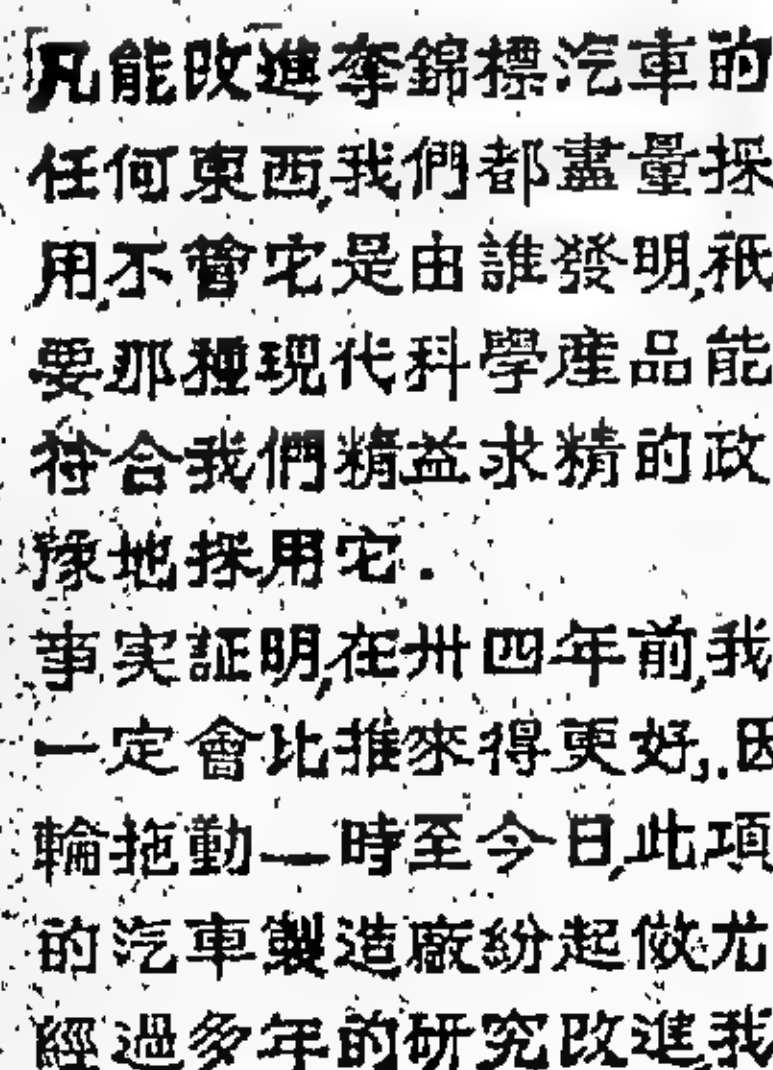
總代理：怡和有限公司

電動恤髮器
現採用時髦
精美新盒裝



總代理：大昌洋行

裝在奪錦標 F102 汽車上



前更佳奪錦標汽車引擎
的不斷改良已使該車的
行車效果及速度比以前
更為進步這就是奪錦標

汽車所以需要裝置最佳車掣的理由在目前最佳的首推碟型車掣我們所製的更比一般為佳我們將碟型車掣裝在引擎旁邊，因此車掣可盡量放大不必受到車輪大小的限制，同時車掣可保持低溫，因為行車時來自四面的涼風都能吹及我們要在新套錦標汽車上裝用碟型車掣的道理你現在一定可以明白了！

歡迎參觀試車！



總代理：仁孚行有限公司

香港希慎道崇明大廈 電話：七七七二五一

華僑文化

大會堂明晚盛舉 大提琴聖手演奏 黎如冰鋼琴伴奏節目精彩

【本報訊】由「世界著名大提琴手威德遜」(Widmann)與「黎如冰鋼琴伴奏節目精彩」...



世界著名大提琴手威德遜

對唐鴻畫展的感想 陳子明

唐鴻畫展，今起在會堂八樓展覽廳舉行。...



唐鴻畫展

【本報訊】唐鴻畫展，今起在會堂八樓展覽廳舉行。...

這次展覽，完全在畫家個人創作風格下，...

明書畫法介紹週展期二天
增加徐渭伊秉綏等新展品

新到女子夏裝

最多品類 · 最靚花樣 · 最新款式

- 瑪路的確涼中袖恤 每件 \$25.00
- 美國高迪的確涼花恤 每件 \$32.00
- 澳洲純棉新花無袖恤 每件 \$38.50
- 瑪路的確涼無袖恤 每件 \$19.50
- 日本特頭輪圖領花白恤 每件 \$23.50
- 印花連士百褶裙 每件 \$17.50
- 新款特頭輪百褶裙 每件 \$13.50
- 印花袋型裝衫褲 每件 \$19.50
- 連印新款衫褲 每件 \$27.50
- 女裝尼龍雨衣 每件 \$19.50
- 雙面防水綢雨衣 每件 \$59.50
- 美國拉倫西褲 每件 \$33.00

盈千花樣 逾百款式
敬請惠臨 參觀選購



營業時間：由上午十一時至晚上九時正
逢週末假日晚上九時正



空運 貨物 美國

PHILIPPINE AIR LINES

菲律賓航空公司

經驗豐富 · 服務週到

貨物不論多寡概由原機載運經馬尼拉直航美國，無沿途停站及換機之煩，貨物抵達美國之後採用最迅速方法，駁運至境內任何城市，快捷可靠。

逢星期一至六 飛往美國
每日有班機飛往馬尼拉

請向貨運代理處接洽或駕臨...

菲律賓航空公司

九龍半島酒店 電話：662371
啟德機場辦事處 電話：820211 接內線561/562
香港於仁大廈 電話：222315 236957

樂富地毯

ROSSIFLOOR 乃意大利規模宏大之地毯廠，每月生產全毛、人造絲、混毛、尼龍及棉線地毯二萬平方碼，適銷任何需要，另一條出產尼龍地毯，亦快於日內運港供應。

品質、技術，處處勝人！
款觀、價廉，惟我獨尊！

香港總代理
泛洋洋行
電話：六六一〇七六·六六七五三〇
大小尺碼齊備，徵求分銷代理

露補甘

甘補露

用可
水海橙檸 水海打林
神怡渴解 · 用飲合混

司公限有 氏臣臣 理代總

四〇九五三二 · 荷電 厦大山港 · 港香
〇五五五八 · 荷電 厦大園華龍九

太遲了，是不是？

在生意蒸蒸日上而未致買出產煙之前應考慮投保適當的保險請即向美國海外保險公司查詢保險詳情美國海外保險公司(AFIA)係由十間美國最大規模保險公司所組成可保障.....閣下之生意一或家庭財產一獲得適當保護本公司一談即可高枕無憂。

為整個自由世界提供保障
承保火險水險汽車險及一切意外險

怡和大厦 91室 電話：222137
九龍：都氏大廈 電話：801577
元朗：滙豐銀行大廈 荃灣：渣打銀行大廈

THE HOME ST. PAUL F.B.M. GREAT AMERICAN BOSTON
AFIA
AETNA THE HOME ST. PAUL F.B.M. GREAT AMERICAN BOSTON
RELIANCE HARTFORD FIRE UNITED STATES FIRE FIREMAN'S FUND THE AMERICAN

新界版

荖灣社區服務中心 發展良好

新界各區同鄉青年團樂活動

以適應新界青年團樂活動

（特稿）配合新界發展而設立的荖灣社區服務中心，自成立以來，已成為新界各區同鄉青年團樂活動的重要場所。中心成立後，積極配合新界發展，並為同鄉青年提供多種服務。中心內設有圖書室、棋藝室、體育室等，並定期舉辦各種活動，如棋藝比賽、體育比賽等，深受同鄉青年歡迎。中心亦設有諮詢服務，為同鄉青年提供法律、醫療、教育等方面的諮詢。中心並設有就業輔導，為同鄉青年提供就業資訊及輔導。中心並設有文化活動，如講座、展覽等，豐富同鄉青年的文化生活。中心並設有康樂活動，如郊遊、釣魚等，為同鄉青年提供康樂場所。中心並設有社交活動，如茶會、聚餐等，為同鄉青年提供社交場所。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。

中心大門常開 歡迎男女老幼

中心大門常開，歡迎男女老幼。中心成立以來，一直秉持著「服務大眾」的宗旨，為同鄉青年提供多種服務。中心內設有圖書室、棋藝室、體育室等，並定期舉辦各種活動，如棋藝比賽、體育比賽等，深受同鄉青年歡迎。中心亦設有諮詢服務，為同鄉青年提供法律、醫療、教育等方面的諮詢。中心並設有就業輔導，為同鄉青年提供就業資訊及輔導。中心並設有文化活動，如講座、展覽等，豐富同鄉青年的文化生活。中心並設有康樂活動，如郊遊、釣魚等，為同鄉青年提供康樂場所。中心並設有社交活動，如茶會、聚餐等，為同鄉青年提供社交場所。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。

青少年中學生 活動繁多

青少年中學生活動繁多。中心成立以來，一直為青少年中學生提供多種活動。中心內設有圖書室、棋藝室、體育室等，並定期舉辦各種活動，如棋藝比賽、體育比賽等，深受青少年中學生歡迎。中心亦設有諮詢服務，為青少年中學生提供法律、醫療、教育等方面的諮詢。中心並設有就業輔導，為青少年中學生提供就業資訊及輔導。中心並設有文化活動，如講座、展覽等，豐富青少年中學生的文化生活。中心並設有康樂活動，如郊遊、釣魚等，為青少年中學生提供康樂場所。中心並設有社交活動，如茶會、聚餐等，為青少年中學生提供社交場所。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為青少年中學生提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為青少年中學生提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為青少年中學生提供便利。

梅窩改善道路 東灣頭路修復

梅窩改善道路，東灣頭路修復。中心成立以來，一直為梅窩地區提供多種服務。中心內設有圖書室、棋藝室、體育室等，並定期舉辦各種活動，如棋藝比賽、體育比賽等，深受梅窩地區居民歡迎。中心亦設有諮詢服務，為梅窩地區居民提供法律、醫療、教育等方面的諮詢。中心並設有就業輔導，為梅窩地區居民提供就業資訊及輔導。中心並設有文化活動，如講座、展覽等，豐富梅窩地區居民的文化生活。中心並設有康樂活動，如郊遊、釣魚等，為梅窩地區居民提供康樂場所。中心並設有社交活動，如茶會、聚餐等，為梅窩地區居民提供社交場所。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為梅窩地區居民提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為梅窩地區居民提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為梅窩地區居民提供便利。

希望當局助建遠離鄉村道路

希望當局助建遠離鄉村道路。中心成立以來，一直為遠離鄉村地區提供多種服務。中心內設有圖書室、棋藝室、體育室等，並定期舉辦各種活動，如棋藝比賽、體育比賽等，深受遠離鄉村地區居民歡迎。中心亦設有諮詢服務，為遠離鄉村地區居民提供法律、醫療、教育等方面的諮詢。中心並設有就業輔導，為遠離鄉村地區居民提供就業資訊及輔導。中心並設有文化活動，如講座、展覽等，豐富遠離鄉村地區居民的文化生活。中心並設有康樂活動，如郊遊、釣魚等，為遠離鄉村地區居民提供康樂場所。中心並設有社交活動，如茶會、聚餐等，為遠離鄉村地區居民提供社交場所。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為遠離鄉村地區居民提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為遠離鄉村地區居民提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為遠離鄉村地區居民提供便利。



上水東莞同鄉會 新員舉行就職

上水東莞同鄉會新員舉行就職。上水東莞同鄉會日前舉行新員就職典禮，由會長主持，全體會員出席。新任會長在致辭時表示，將繼續秉承「服務同鄉」的宗旨，為同鄉提供多種服務。中心內設有圖書室、棋藝室、體育室等，並定期舉辦各種活動，如棋藝比賽、體育比賽等，深受同鄉青年歡迎。中心亦設有諮詢服務，為同鄉青年提供法律、醫療、教育等方面的諮詢。中心並設有就業輔導，為同鄉青年提供就業資訊及輔導。中心並設有文化活動，如講座、展覽等，豐富同鄉青年的文化生活。中心並設有康樂活動，如郊遊、釣魚等，為同鄉青年提供康樂場所。中心並設有社交活動，如茶會、聚餐等，為同鄉青年提供社交場所。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。

雨降晨昨 足裏客遊

雨降晨昨，足裏客遊。昨日清晨，一場大雨降臨，為遊客們提供了涼爽的環境。遊客們紛紛前往郊外遊玩，享受大自然的美景。中心內設有圖書室、棋藝室、體育室等，並定期舉辦各種活動，如棋藝比賽、體育比賽等，深受遊客歡迎。中心亦設有諮詢服務，為遊客提供法律、醫療、教育等方面的諮詢。中心並設有就業輔導，為遊客提供就業資訊及輔導。中心並設有文化活動，如講座、展覽等，豐富遊客的文化生活。中心並設有康樂活動，如郊遊、釣魚等，為遊客提供康樂場所。中心並設有社交活動，如茶會、聚餐等，為遊客提供社交場所。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為遊客提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為遊客提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為遊客提供便利。

元朗今舉行 消防演習

元朗今舉行消防演習。元朗地區消防局將於今日舉行消防演習，邀請各界人士參加。演習內容包括消防知識講座、消防技能培訓等。中心內設有圖書室、棋藝室、體育室等，並定期舉辦各種活動，如棋藝比賽、體育比賽等，深受各界人士歡迎。中心亦設有諮詢服務，為各界人士提供法律、醫療、教育等方面的諮詢。中心並設有就業輔導，為各界人士提供就業資訊及輔導。中心並設有文化活動，如講座、展覽等，豐富各界人士的文化生活。中心並設有康樂活動，如郊遊、釣魚等，為各界人士提供康樂場所。中心並設有社交活動，如茶會、聚餐等，為各界人士提供社交場所。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為各界人士提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為各界人士提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為各界人士提供便利。

元朗同鄉會 舉行第八屆會員大會

元朗同鄉會舉行第八屆會員大會。元朗同鄉會日前舉行第八屆會員大會，由會長主持，全體會員出席。新任會長在致辭時表示，將繼續秉承「服務同鄉」的宗旨，為同鄉提供多種服務。中心內設有圖書室、棋藝室、體育室等，並定期舉辦各種活動，如棋藝比賽、體育比賽等，深受同鄉青年歡迎。中心亦設有諮詢服務，為同鄉青年提供法律、醫療、教育等方面的諮詢。中心並設有就業輔導，為同鄉青年提供就業資訊及輔導。中心並設有文化活動，如講座、展覽等，豐富同鄉青年的文化生活。中心並設有康樂活動，如郊遊、釣魚等，為同鄉青年提供康樂場所。中心並設有社交活動，如茶會、聚餐等，為同鄉青年提供社交場所。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。

不用關懷別的吗？

最新大新「藍鳥」汽車的男女顧客，從無互相交換懷疑的眼光。男仕們總覺得「藍鳥」汽車的性能，速度，車型，耐用及經濟方面確屬物有所值。然而另一方面如內部的調和的色澤，簡明的儀板，寬大的儲物箱，令女士們稱心如意，所以他們不約而同的同意讚美。

大新「藍鳥」寬容的小車暢銷世界六十餘國，創造一切紀錄！「藍鳥」汽車的優點的確無微不至，無論男女們對牠都沒有更值得懷疑的了。

DATSUN Bluebird

日本最大宗出口之車廠
日產自動車株式會社·日本 東京

總代理：東方汽車公司
香港英皇道256-8號·電話：704454·陳列室：英皇道18號·電話：709338
九龍分行：洗衣街155號

元朗同鄉會舉行第八屆會員大會。元朗同鄉會日前舉行第八屆會員大會，由會長主持，全體會員出席。新任會長在致辭時表示，將繼續秉承「服務同鄉」的宗旨，為同鄉提供多種服務。中心內設有圖書室、棋藝室、體育室等，並定期舉辦各種活動，如棋藝比賽、體育比賽等，深受同鄉青年歡迎。中心亦設有諮詢服務，為同鄉青年提供法律、醫療、教育等方面的諮詢。中心並設有就業輔導，為同鄉青年提供就業資訊及輔導。中心並設有文化活動，如講座、展覽等，豐富同鄉青年的文化生活。中心並設有康樂活動，如郊遊、釣魚等，為同鄉青年提供康樂場所。中心並設有社交活動，如茶會、聚餐等，為同鄉青年提供社交場所。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。

玉泉橙汁

牌東正

Schweppes

載餘十六百二譽享名馳界世

元朗同鄉會舉行第八屆會員大會。元朗同鄉會日前舉行第八屆會員大會，由會長主持，全體會員出席。新任會長在致辭時表示，將繼續秉承「服務同鄉」的宗旨，為同鄉提供多種服務。中心內設有圖書室、棋藝室、體育室等，並定期舉辦各種活動，如棋藝比賽、體育比賽等，深受同鄉青年歡迎。中心亦設有諮詢服務，為同鄉青年提供法律、醫療、教育等方面的諮詢。中心並設有就業輔導，為同鄉青年提供就業資訊及輔導。中心並設有文化活動，如講座、展覽等，豐富同鄉青年的文化生活。中心並設有康樂活動，如郊遊、釣魚等，為同鄉青年提供康樂場所。中心並設有社交活動，如茶會、聚餐等，為同鄉青年提供社交場所。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。中心並設有其他服務，如洗衣、縫紉等，為同鄉青年提供便利。

華僑晚報 分類廣告 每天一元

要去太空旅行嗎？

太空旅行不再是遙不可及，太空中依然存在。七月份的「讀者文摘」，刊有一到太空旅行去一文，它告訴你，你離開地球後的種種，因為描寫的生動與詳盡，使你在閱讀中恍如親歷了一場太空的旅行。

華僑文化

聖約翰救傷隊舉行 獻身服務週年禮拜

港九男女代表二百餘人參加

【特稿】聖約翰救傷隊於六月廿四日（星期日）下午二時，在該隊總匯禮堂舉行週年紀念禮拜，由該隊總幹事山拔主持，並由該隊總幹事山拔致詞，略謂：該隊自創設以來，已歷一百零五年，其間經歷了許多困難，但始終屹立不倒，這完全是由於該隊成員的熱心服務和犧牲精神。他呼籲全體成員繼續努力，為社會服務，並希望社會各界能給予更多的支持。

【本報訊】聖約翰救傷隊於六月廿四日（星期日）下午二時，在該隊總匯禮堂舉行週年紀念禮拜，由該隊總幹事山拔主持，並由該隊總幹事山拔致詞，略謂：該隊自創設以來，已歷一百零五年，其間經歷了許多困難，但始終屹立不倒，這完全是由於該隊成員的熱心服務和犧牲精神。他呼籲全體成員繼續努力，為社會服務，並希望社會各界能給予更多的支持。



【本報訊】聖約翰救傷隊

唐鴻漢畫近作

古典新風今展出

花鳥山水人物作品均臻佳妙

馮璧池畫展圓滿

一鳴驚人獲致佳譽

馮璧池先生之畫展，自六月廿二日開幕以來，蒙各界人士踴躍參觀，反應極為熱烈。馮先生此次展出的作品，涵蓋山水、花鳥、人物等多種題材，筆墨精湛，意境深遠，展現了其深厚的藝術功底。此次畫展不僅為市民提供了一個欣賞藝術的機會，也為馮先生進一步推廣其藝術創作提供了平台。

搭馬航客機 美妙無比！

途目前為止下列優點仍為 馬航獨家具備之特色：	
噴射客機日日直航馬 來西亞。	✓
每週六次直飛飛往加坡 或吉隆坡航線最快捷。	✓
起飛及降落時間便利 異常。	✓
每週有八班飛機其中 四班係直飛航線。	✓
兩班繞道飛往不用增 加費用。	✓
馬來西亞國內馬航航 線四通八達。	✓



馬來西亞航空公司

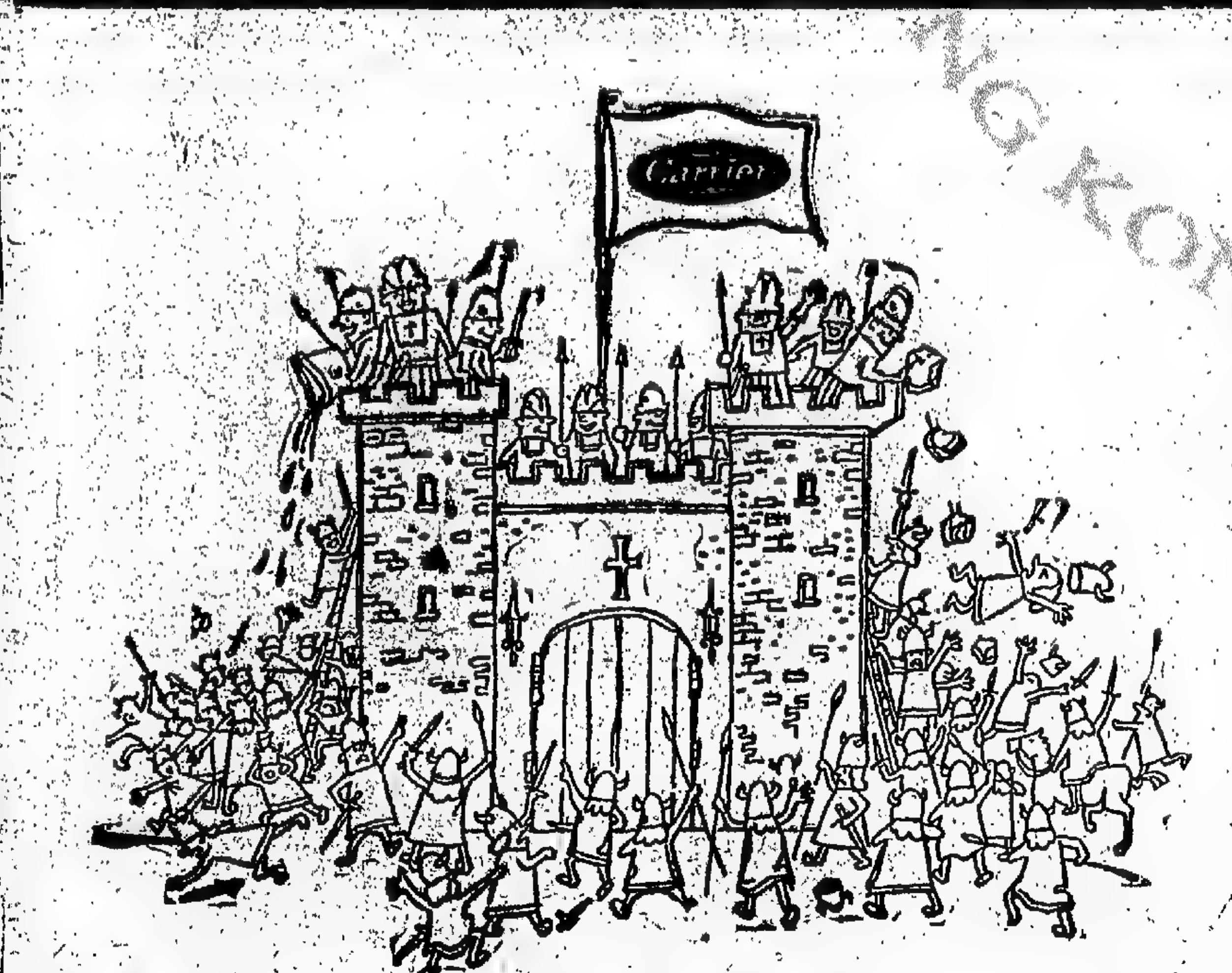
【本報訊】馮璧池先生之畫展，自六月廿二日開幕以來，蒙各界人士踴躍參觀，反應極為熱烈。馮先生此次展出的作品，涵蓋山水、花鳥、人物等多種題材，筆墨精湛，意境深遠，展現了其深厚的藝術功底。此次畫展不僅為市民提供了一個欣賞藝術的機會，也為馮先生進一步推廣其藝術創作提供了平台。

【本報訊】馮璧池先生之畫展，自六月廿二日開幕以來，蒙各界人士踴躍參觀，反應極為熱烈。馮先生此次展出的作品，涵蓋山水、花鳥、人物等多種題材，筆墨精湛，意境深遠，展現了其深厚的藝術功底。此次畫展不僅為市民提供了一個欣賞藝術的機會，也為馮先生進一步推廣其藝術創作提供了平台。

從儒家道德觀念看卜克門博士
所倡道德重整運動的四大標準
(中興林) (三)

儒家道德觀念，為我國傳統文化之核心，其影響深遠，歷久不衰。卜克門博士所倡之道德重整運動，旨在喚起社會對道德的重視，並提出四大標準，以作為社會成員行為之準則。這四大標準分別為：誠信、孝悌、禮儀、節儉。此四大標準不僅是個人修身的指南，也是社會和諧的基石。在當今社會，道德淪喪、人心不古之現象屢見不鮮，卜博士之倡導，實為社會之幸，亦為個人之幸。

【本報訊】馮璧池先生之畫展，自六月廿二日開幕以來，蒙各界人士踴躍參觀，反應極為熱烈。馮先生此次展出的作品，涵蓋山水、花鳥、人物等多種題材，筆墨精湛，意境深遠，展現了其深厚的藝術功底。此次畫展不僅為市民提供了一個欣賞藝術的機會，也為馮先生進一步推廣其藝術創作提供了平台。



安全保障 萬無一失

開利牌空氣調節機可受安全保障萬無一失本公司不惜動用港幣 658,589.52 元鉅款貯備各種零件以應需要業經由羅兵威核數師證明此外另備技五百名常駐港九各區五個服務站隨召隨到故裝置開利機器可受絕大保障

開利有限公司
歷山大廈
電話：二二-001

開始為子女儲蓄教育費，此其時矣！

別說他年幾歲小入學尚早一轉眼他就已到了入學的年齡那時的支出，可真不少...除了學費之外更須增加校服書籍車資零用等等費用。何不現在就開一個儲蓄戶來設法減輕將來日益加重的負擔...為他開立一個儲蓄戶讓他從小就養成儲蓄的良好習慣。辦法極易：祇須往本行或任何分行化一塊錢買一個儲蓄箱今日入一毫明日入五毫...這樣很快就能積得一筆很大的儲蓄。

為自己為子女所作的明智之舉

請到香港上海滙豐銀行 開立儲蓄戶口



康樂家庭

家庭問題：孩子何以不和？

——父母的偏愛是主要原因——

「一個家庭中，少不了一兩對父母，或大或小的孩子，他們是家庭的中心，也是家庭的靈魂。如果家庭中，父母與孩子不和，那末，這個家庭，也就失去了它的靈魂，也就失去了它的中心，也就失去了它的和諧，也就失去了它的幸福。」

在家庭中，父母與孩子不和，其原因很多，但最主要的原因，是父母的偏愛。父母偏愛，是家庭中，最普遍，最嚴重，最難治癒的一種病。父母偏愛，是家庭中，最普遍，最嚴重，最難治癒的一種病。父母偏愛，是家庭中，最普遍，最嚴重，最難治癒的一種病。

父母偏愛，是家庭中，最普遍，最嚴重，最難治癒的一種病。父母偏愛，是家庭中，最普遍，最嚴重，最難治癒的一種病。父母偏愛，是家庭中，最普遍，最嚴重，最難治癒的一種病。

怎樣美化身段

我們常說，身體是革命的本錢。身體健康，才能工作，才能生活。如果身體不健康，那末，工作，生活，也就都完了。所以，我們必須注意身體的健康，必須注意身體的美化。

美化身段，是身體健康的一種表現。美化身段，是身體健康的一種表現。美化身段，是身體健康的一種表現。

心愛食譜優勝菜單

無比石油氣
鰵魚片
雞絲羹
清炒時蔬
白飯
糖水

鰵魚片：將鰵魚片洗淨，切薄片，用鹽、胡椒粉、生油、蛋清、水調勻，上籠蒸熟，取出，淋上熱油，即可食用。

雞絲羹：將雞胸肉切絲，用鹽、胡椒粉、生油、蛋清、水調勻，上籠蒸熟，取出，淋上熱油，即可食用。

清炒時蔬：將時蔬洗淨，切絲，用鹽、胡椒粉、生油、蛋清、水調勻，上籠蒸熟，取出，淋上熱油，即可食用。

看東區婦女福利會義演籌款後 公爾忘私的一群熱心婦女

「公爾忘私」，這是一個多麼高尚的詞語。在我們這個社會中，公爾忘私的人，是很少見的。但是，在東區婦女福利會義演籌款後，我們看到了一群熱心婦女，她們為了社會，為了公益，不惜犧牲自己的私利，她們是公爾忘私的。

她們是公爾忘私的。她們是公爾忘私的。她們是公爾忘私的。

她們是公爾忘私的。她們是公爾忘私的。她們是公爾忘私的。

她們是公爾忘私的。她們是公爾忘私的。她們是公爾忘私的。

她們是公爾忘私的。她們是公爾忘私的。她們是公爾忘私的。

她們是公爾忘私的。她們是公爾忘私的。她們是公爾忘私的。



每日畫刊

謝雨川 文憑 頒贈 文憑 頒贈 文憑 頒贈

油蔴地清潔運動

油蔴地清潔運動 油蔴地清潔運動 油蔴地清潔運動 油蔴地清潔運動

太平山獅子會成立

太平山獅子會成立 太平山獅子會成立 太平山獅子會成立 太平山獅子會成立

潮安安全隊成立

潮安安全隊成立 潮安安全隊成立 潮安安全隊成立 潮安安全隊成立

至德周氏歡宴

至德周氏歡宴 至德周氏歡宴 至德周氏歡宴 至德周氏歡宴

娛樂界

「李後主」一片開拍，可謂影壇盛事。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。

何莉莉有大將台型 千面金剛別具風格

由金剛的兩位主演，何莉莉與陳雲裳，兩位大明星，其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。

八和理事今選主席 麥炳榮變為最熱門

通和八和兩會，在平安酒樓舉行。麥炳榮變為最熱門。麥炳榮變為最熱門。麥炳榮變為最熱門。麥炳榮變為最熱門。麥炳榮變為最熱門。

原來我負卿

「原來我負卿」一片，由何莉莉主演。其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。

樂蒂年來拍片最多 最長一夜演得出色

由樂蒂主演之「最長一夜」，在戲院上映。其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。

張錚吃醋 凡平疊整

「張錚吃醋」一片，由何莉莉主演。其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。

班練訓城金

「班練訓城金」一片，由何莉莉主演。其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。

港聯將拍「老夫子」

「老夫子」一片，由何莉莉主演。其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。

粉紅色的夢

「粉紅色的夢」一片，由何莉莉主演。其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。

戰地奇女子

「戰地奇女子」一片，由何莉莉主演。其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。

劉情願期遊日

「劉情願期遊日」一片，由何莉莉主演。其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。

粉紅色的夢

「粉紅色的夢」一片，由何莉莉主演。其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。

粉紅色的夢

「粉紅色的夢」一片，由何莉莉主演。其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。本片由大明星何莉莉主演，其扮相與李後主無異。

市東樂快斯慶門樂百

早請今。滿日連	早請天今滿連	早請今滿日昨	減團炮火
九點半	九點半	九點半	九點半
九點半	九點半	九點半	九點半
九點半	九點半	九點半	九點半
九點半	九點半	九點半	九點半
九點半	九點半	九點半	九點半
九點半	九點半	九點半	九點半
九點半	九點半	九點半	九點半
九點半	九點半	九點半	九點半
九點半	九點半	九點半	九點半

司公限有行生耀 器電庭家廠名。機衣洗動自。機視電款新

購選觀參迎歡。應供貨新備常。品佳禮送界各

航機來往時間表

(到港時間) (六月廿八日) (星期日)

(公司)	(由何處來)	(抵港時間)
非航	新金山、檀香山、馬尼拉	上午十二時三十分
日航	東京、大阪、台北	下午二時
國泰	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華南	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華北	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華東	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華南	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華北	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華東	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華南	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華北	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華東	香港、廣州、上海	下午二時十五分

(離港時間)

(公司)	(往何處)	(開出時間)
非航	新金山、檀香山、馬尼拉	上午十二時三十分
日航	東京、大阪、台北	下午二時
國泰	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華南	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華北	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華東	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華南	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華北	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華東	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華南	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華北	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華東	香港、廣州、上海	下午二時十五分

美巨輪市鋒

由紐約經菲來廿日晨泊港
利成船務公司總代理
日本海運株式會社
神戶石油船會社

利成船務公司總代理

日本海運株式會社
神戶石油船會社

入口輪船預告

(船名)	(由何處來)	(日期)
TJILWONG	日本	廿八日
TOMISHIMA MARU	日本	廿八日
PAGAN	日本	廿八日
AMITA	日本	廿八日
TAWAU BAY	日本	廿八日
FOOCHOW	日本	廿八日
RUPSA	日本	廿八日
BRADVERETT	日本	廿八日
STAR ANTARES	日本	廿八日
NIKKOU MARU	日本	廿八日
BRONXVILLE	日本	廿八日
P. PRES ROXAS	日本	廿八日
TATIANA	日本	廿八日
HAWAII	日本	廿八日
GARRYBANK	日本	廿八日
TACOMA MARU	日本	廿八日
CHENG TU	日本	廿八日
WOOSUNG	日本	廿八日
HOUTMAN	日本	廿八日
METTE SKOU	日本	廿八日
TORRADOR	日本	廿八日
NIKKOU MARU	日本	廿八日
BAYERSTEIN	日本	廿八日
SALLY MARKS	日本	廿八日
STAR PINK	日本	廿八日
HAILEE	日本	廿八日
HOSANG	日本	廿八日
AKAGI MARU	日本	廿八日
MAUNCHEN	日本	廿八日
DAEPORI	日本	廿八日
VELEBIT	日本	廿八日
PIONEER MART	日本	廿八日
VAN HEEMSKERCK	日本	廿八日
NAGARA MARU	日本	廿八日
LONDON MARU	日本	廿八日
AWA MARU	日本	廿八日
B. OLDENDORFF	日本	廿八日
UNION FAITH	日本	廿八日
BURMA	日本	廿八日
ROSEVILLE	日本	廿八日
TAI WAH SHAN	日本	廿八日
HSIN ANN	日本	廿八日
HIRASHIMA MARU	日本	廿八日
SIAON	日本	廿八日
CHINA BEAR	日本	廿八日
FRES ROOSEVELT	日本	廿八日
MORELIA	日本	廿八日
KOSVO	日本	廿八日
EASTERN STAR	日本	廿八日
TOMAR	日本	廿八日
VIENNE	日本	廿八日
BENVENUE	日本	廿八日
YAMATERU MARU	日本	廿八日
GISLAND	日本	廿八日
TAI POO LOY	日本	廿八日
OREGON MAIL	日本	廿八日
LLOYD BAKER	日本	廿八日
HANS MARKS	日本	廿八日
JAPAN BEAR	日本	廿八日
BENVALLA	日本	廿八日
ELLEN BAKER	日本	廿八日
KOAN MARU	日本	廿八日
PRES HAYES	日本	廿八日
HIKOSHIMA MARU	日本	廿八日
SETTSU MARU	日本	廿八日
HERO	日本	廿八日
TJIKAMPEK	日本	廿八日
BUENOS AIRES MARU	日本	廿八日
KYOEI MARU	日本	廿八日
BEIRA	日本	廿八日
CALEDONIA MARU	日本	廿八日
YAMASHITA MARU	日本	廿八日
NIKKOHSAN MARU	日本	廿八日
HERO	日本	廿八日
EASTERN MUSE	日本	廿八日
MANILA MARU	日本	廿八日
ANERSKERK	日本	廿八日
FRIESLAND	日本	廿八日

出口輪船預告

(船名)	(往何處)	(日期)
EASTERN ARGOSY	日本	廿八日
HOI WONG	日本	廿八日
PRES JEFFERSON	日本	廿八日
AMOS	日本	廿八日
ANKING	日本	廿八日
PIONEER MIST	日本	廿八日
TACOMA MARU	日本	廿八日
PAGAN	日本	廿八日
HIDE MARU	日本	廿八日
E. REEFER	日本	廿八日
TAI LUNG SHAN	日本	廿八日
BENDARG	日本	廿八日
HAMMONIA	日本	廿八日
VIET NAM	日本	廿八日
HUGHVERETT	日本	廿八日
TAWAU BAY	日本	廿八日
STAR ANTARES	日本	廿八日
SHINEI MARU	日本	廿八日
TA HSING	日本	廿八日
BRADVERETT	日本	廿八日
TOMISHIMA MARU	日本	廿八日
METTE SKOU	日本	廿八日
TOMEI MARU	日本	廿八日
RUPSA	日本	廿八日
HAWAII	日本	廿八日
WANTU	日本	廿八日
BRONXVILLE	日本	廿八日
FOOCHOW	日本	廿八日
NAGARA MARU	日本	廿八日
P. PRES ROXAS	日本	廿八日
STAR PINK	日本	廿八日
HAILEE	日本	廿八日
TJILWONG	日本	廿八日
TORRADOR	日本	廿八日
ASCANIUS	日本	廿八日
BANGAI	日本	廿八日
SALLY MAERSK	日本	廿八日
PIONEER MART	日本	廿八日
MUNCHEN	日本	廿八日
HIRASHIMA MARU	日本	廿八日
AKAGI MARU	日本	廿八日
VELEBIT	日本	廿八日
GLENROY	日本	廿八日
NICOBAR	日本	廿八日
HOUTMAN	日本	廿八日
AWA MARU	日本	廿八日
HOI KUNG	日本	廿八日
ROSEVILLE	日本	廿八日
UNION FAITH	日本	廿八日
PRES ROOSEVELT	日本	廿八日
DAEPORI	日本	廿八日
HSIN ANN	日本	廿八日
VAN HEEMSKERCK	日本	廿八日
AMITA	日本	廿八日
B. OLDENDORFF	日本	廿八日
TATIANA	日本	廿八日
CHINA BEAR	日本	廿八日
KOSVO	日本	廿八日
EASTERN STAR	日本	廿八日
BENROCH	日本	廿八日
MARIT MAERK	日本	廿八日
YAMATERU MARU	日本	廿八日
CHINA BEAR	日本	廿八日
GISLAND	日本	廿八日
VIENNE	日本	廿八日
HIKOSHIMA MARU	日本	廿八日
ROGGVEEN	日本	廿八日
HANS MAERSK	日本	廿八日
GEDERA	日本	廿八日
PRES HAYES	日本	廿八日
OREGON MAIL	日本	廿八日
FRIESLAND	日本	廿八日
ELLEN BAKER	日本	廿八日
PHIL ADMIRAL	日本	廿八日
TAI POO LOY	日本	廿八日
BUENOS AIRES MARU	日本	廿八日
CALEDONIA MARU	日本	廿八日
KYOEI MARU	日本	廿八日
NIKKOHSAN MARU	日本	廿八日
MANILA MARU	日本	廿八日
ANERSKERK	日本	廿八日
HERO	日本	廿八日
KYOTOKU MARU	日本	廿八日
RANGOON MARU	日本	廿八日

捷德那輪

五日開紐約滿地可
廿日泊埠

萬機巨輪

廿日收貨
廿八日到

(到港時間) (六月廿八日) (星期日)

(公司)	(由何處來)	(抵港時間)
非航	新金山、檀香山、馬尼拉	上午十二時三十分
日航	東京、大阪、台北	下午二時
國泰	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華南	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華北	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華東	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華南	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華北	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華東	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華南	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華北	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華東	香港、廣州、上海	下午二時十五分

(離港時間)

(公司)	(往何處)	(開出時間)
非航	新金山、檀香山、馬尼拉	上午十二時三十分
日航	東京、大阪、台北	下午二時
國泰	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華南	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華北	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華東	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華南	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華北	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華東	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華南	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華北	香港、廣州、上海	下午二時十五分
華東	香港、廣州、上海	下午二時十五分

(到港時間) (六月廿八日) (星期日)

(船名)	(由何處來)	(抵港時間)
TAI LUNG SHAN	日本	廿八日
HOI WONG	日本	廿八日
AMOS	日本	廿八日
WANLIU	日本	廿八日
SCHIE LLOYD	日本	廿八日
TA HSING	日本	廿八日
EASTERN ARGOSY	日本	廿八日
BENROCH	日本	廿八日
HOI KUNG	日本	廿八日
ASCANIUS	日本	廿八日
GLENROY	日本	廿八日
PRES JEFFERSON	日本	廿八日
PIONEER MIST	日本	廿八日
VIET NAM	日本	廿八日
HAMMONIA	日本	廿八日
E. REEFER	日本	廿八日
KENRYU MARU	日本	廿八日
HIDE MARU	日本	廿八日
TOMEI MARU	日本	廿八日
SHINEI MARU	日本	廿八日

(到港時間) (六月廿八日) (星期日)

(船名)	(由何處來)	(抵港時間)
TAI LUNG SHAN	日本	廿八日
HOI WONG	日本	廿八日
AMOS	日本	廿八日
WANLIU	日本	廿八日
SCHIE LLOYD	日本	廿八日
TA HSING	日本	廿八日
EASTERN ARGOSY	日本	廿八日
BENROCH	日本	廿八日
HOI KUNG	日本	廿八日
ASCANIUS	日本	廿八日
GLENROY	日本	廿八日
PRES JEFFERSON	日本	廿八日
PIONEER MIST	日本	廿八日
VIET NAM	日本	廿八日
HAMMONIA	日本	廿八日
E. REEFER	日本	廿八日
KENRYU MARU	日本	廿八日
HIDE MARU	日本	廿八日
TOMEI MARU	日本	廿八日
SHINEI MARU	日本	廿八日

(到港時間) (六月廿八日) (星期日)

(船名)	(由何處來)	(抵港時間)
TAI LUNG SHAN	日本	廿八日
HOI WONG	日本	廿八日
AMOS	日本	廿八日
WANLIU	日本	廿八日
SCHIE LLOYD	日本	廿八日
TA HSING	日本	廿八日
EASTERN ARGOSY	日本	廿八日
BENROCH	日本	廿八日
HOI KUNG	日本	廿八日
ASCANIUS	日本	廿八日
GLENROY	日本	廿八日
PRES JEFFERSON	日本	廿八日
PIONEER MIST	日本	廿八日
VIET NAM	日本	廿八日
HAMMONIA	日本	廿八日
E. REEFER	日本	廿八日
KENRYU MARU	日本	廿八日
HIDE MARU	日本	廿八日
TOMEI MARU	日本	廿八日
SHINEI MARU	日本	廿八日

(到港時間) (六月廿八日) (星期日)

(船名)	(由何處來)	(抵港時間)
TAI LUNG SHAN	日本	廿八日
HOI WONG	日本	廿八日
AMOS	日本	廿八日
WANLIU	日本	廿八日
SCHIE LLOYD	日本	廿八日
TA HSING	日本	廿八日
EASTERN ARGOSY	日本	廿八日
BENROCH	日本	廿八日
HOI KUNG	日本	廿八日
ASCANIUS	日本	廿八日
GLENROY	日本	廿八日
PRES JEFFERSON	日本	廿八日
PIONEER MIST	日本	廿八日
VIET NAM	日本	廿八日
HAMMONIA	日本	廿八日
E. REEFER	日本	廿八日
KENRYU MARU	日本	廿八日
HIDE MARU	日本	廿八日
TOMEI MARU	日本	廿八日
SHINEI MARU	日本	廿八日

(到港時間) (六月廿八日) (星期日)

(船名)	(由何處來)	(抵港時間)
TAI LUNG SHAN	日本	廿八日
HOI WONG	日本	廿八日
AMOS	日本	廿八日
WANLIU	日本	廿八日
SCHIE LLOYD	日本	廿八日
TA HSING	日本	廿八日
EASTERN ARGOSY	日本	廿八日
BENROCH	日本	廿八日
HOI KUNG	日本	廿八日
ASCANIUS	日本	廿八日
GLENROY	日本	廿八日
PRES JEFFERSON	日本	廿八日
PIONEER MIST	日本	廿八日
VIET NAM	日本	廿八日
HAMMONIA	日本	廿八日
E. REEFER	日本	廿八日
KENRYU MARU	日本	廿八日
HIDE MARU	日本	廿八日
TOMEI MARU	日本	廿八日
SHINEI MARU	日本	廿八日

來利碧琪輪
往石叻、庇能及澳洲西部
七月五日啟行

平島丸
廿七日到
廿八日啟行

昭和海運株式會社
SHOWA LINE
日啟丸 六月廿八日下午由日本抵港

三協海運株式會社
SANKYO LINE
協榮丸 七月五日抵港

協成汽船株式會社
KYOSEI LINE
龍丸 即日啟行

利成船務有限公司
日本海運株式會社
神戶石油船株式會社

港澳飛翼
飛騰
 飛燕
 飛鸞

即日預售

港	
上午	號
八九月	十
十	十一
十一	十二
十二	一
時	時
時五	時
時	時
時	時

澳	
上午	號
八九月	十
十	十一
十一	十二
十二	一
時	時
時五	時
時	時
時	時

香港 澳門
 舊界處

BAKKEE
琪輪

七月 四日 落貨
 五日 啓行

抵嘴及澳洲西部 順利文杜堪
 移玉至本公司下列貨物部接洽爲荷

文杜堪 謹由同客經理電話 三三二九四號
 電話三三三〇 轉十二號內接

輪船公司代理樂信輪船公司啓

PRILEN BAKKEE 掃地快輪 (特大郵船客房)
愛蓮碧琪

經日本往：溫哥華，郎非陸，西雅圖，
 德金爾，珠倫

七月 四日 抵港
 七月 六日 啓行

並轉駛各大美國內陸各水城市。
 貨務部經理周壽慈電話三三三〇或一四號廿四號
 香港鐵行輪船公司代理樂信輪船公司謹啓

與夏威夷日本香港比較之
收益數百萬美元微不足道

此間旅遊業人士昨(二十七)日說，台灣雖已盡力吸引前來亞洲旅行的遊客，但其成績尚顯微少。

根據太平洋國際旅行協會最近發表的統計，台灣旅遊業與自星島已自然脫離了聯繫，但其他數目則顯示旅遊業正處於最興盛的地位。

太平洋國際旅行協會的統計數字顯示一九六一年訪問台灣的旅客數僅四萬二千二百零五人，同年訪夏威夷的旅客數則有一萬九千八百零七人。訪日本的一九六一年訪台的人數香港的二十二萬零六百八十四人，訪新加坡一十萬一千六百三十一人，雖然於一九六二年訪台灣的旅客數增加了一萬人，還幾乎抵不上夏威夷旅客四萬五千人及日本達到的總數二十七萬八千九百餘人的增長和相提並論。

據華盛頓上報發表的一九九六年努力。是年訪台的旅客數達七萬二千零二十四人，比前年增加了百分之十九點八。去年訪台的人數為六萬八千一百三十三人，而去年訪夏威夷的旅客數又再增至九萬五千五百四十八人，其繁忙的程度間乃奧林匹克運動會期間所舉行期間時相等。

其次遊客有增加，但其旅遊費美元的收入仍顯居尾位。於一九六三年內，訪台旅客每人平均消費美金，台灣在旅遊業的收益僅三百五十美元，而非菲律賓則獲得四千四百五十二元。同年夏威夷旅遊業的收益為一億八千六百萬美元，日本獲一億三千四百萬美元，香港一億一千五百萬美金的收益。

根據太平洋觀光協會的統計數目，訪台旅客中，專為購置目的者佔百分之六十六點七。去年的訪客的中國籍人數則未而往的佔百分之六十六點七。其中平均居留期約為三天。人均每人消費的金額為一百二十七美元至一百三十美元。

在這三星期內，訪台旅遊的旅客行台北市範圍者較爲甚少。香港旅遊業者士蘭公司自設的旅遊辦事處，說不喜應之價值，但該公司認為山河大陸大力開發。假若購物便向港，台灣不論是否需消去不少不能遊樂生趣。

國航空公司在昨(二十七)春

巴拿馬往東京的南航班機業務，比去
航線公司本年爲首三月的遞務成績爲百分之五十二·七三，去年同期則爲百分之三

返抵東京。池田秋子乃爲高等女子學校畢業的女學生。年僅十七歲的池田秋子身高五尺三寸餘，體重二十三，二十三及三十五。她五月間訪問法國之旅

岡村本什誌社所主持的。岡村池田秋子被選爲法航小姐時。



湖羅至龍九由			段英		龍九至湖羅		
九龍	到劍橋	九龍開	到龍橋	湖龍開	九龍開	湖龍到	到九龍
6.10	7.10	14.45	15.55	6.20	7.22	14.29	15.33
6.40	7.43	15.45	16.46	6.50	7.54	15.34	17.38
7.38	8.46	16.50	17.53	7.22	8.28	16.25	17.28
8.40	9.43	17.40	18.40	7.56	8.56	17.13	18.17
9.25	10.29	18.25	19.25	9.08	10.06	17.01	19.02
10.80	11.34	19.12	20.20	10.08	11.11	19.04	20.06
11.40	12.40	20.20	21.20	11.13	12.17	19.52	20.57
(B)							
12.45	13.45	22.00	22.57	12.19	13.23	20.59	21.58
(B)							
13.50	14.50	22.45	23.42	13.24	14.27		

(註)逢星期日及公眾假期加開夜車一班下午四時四十五分由劍橋開往九龍 下午六時四十分由九龍開往劍橋

<p>深圳至廣州 (中原時間) 廣州至深圳</p>	
<p>深圳開</p>	<p>到大沙頭 大沙頭開 到深圳</p>
<p>(快) 下午12時37分</p>	<p>下午8時35分 上午7時34分 上午10時27分</p>

畢維厄拉(RIV)一邊是商賈的旅館，夜總會，戲院與住宅，一邊是以鵝卵石兒還保留着漁村的

是怪熟悉的，因為它
置有巨大的陽傘，散
的餐館以常燒燻鴨

高澤正宏返日 日本東京株式會社專
高澤正宏爲聯絡台北汕頭香港各地
中方可

日抵港下榻希爾登大酒店，并設開
商界名流郭贊許愛周及周有及該社
總理葉華旅社有農公司董事長李作





太古

斗湖灣 直達 山打根、斗湖

六月廿八日收貨 廿九日開行

代理：聯華船務公司



太古

安慶輪 往 基隆

六月廿八日開行

立沙輪 往 日本

六月廿九日開行

福州輪 往 日本

六月廿九日開行

成都輪 往 日本

六月廿九日開行

吳淞輪 往 澳洲

六月廿九日開行

桂林輪 往 澳洲

六月廿九日開行

萬噸新 維也納

直往：小呂宋、西貢、北非、倫敦及歐洲各埠

七月廿五、四日落貨 廿五日下午開行

代理：聯華船務公司

東美往 檳城、大發

恆生往 檳城

七月廿五、四日開行

太古輪船公司謹啓

怡和有限公司

代理 怡和輪船公司

JARDINE MATHESON & CO. LTD.

往三藩市及羅省

六月廿八日到港收貨

廿九日下午開行

七月十九日到港三藩市

廿一日到港羅省

“WASHINGTON” 輪

直航：溫哥華，塔爾森，
明菲路及赫蘭等埠

七月十七日到港收貨開行

“MADANT” 輪

往：橫香山，三藩市，
羅省及錫地牙哥。

七月十日到港收貨開行

東豪 往三藩市 六月廿一日收貨
往羅省 六月廿九日開行

浩生 往三藩市 七月一日收貨
往羅省 七月八日開行

東鎮 往三藩市 七月廿一日收貨
往羅省 七月廿八日開行

怡和有限公司

代理 怡和輪船公司

JARDINE MATHESON & CO. LTD.

往三藩市及羅省

六月廿八日到港收貨

廿九日下午開行

七月十九日到港三藩市

廿一日到港羅省

“WASHINGTON” 輪

直航：溫哥華，塔爾森，
明菲路及赫蘭等埠

七月十七日到港收貨開行

“MADANT” 輪

往：橫香山，三藩市，
羅省及錫地牙哥。

七月十日到港收貨開行

東豪 往三藩市 六月廿一日收貨
往羅省 六月廿九日開行

浩生 往三藩市 七月一日收貨
往羅省 七月八日開行

東鎮 往三藩市 七月廿一日收貨
往羅省 七月廿八日開行

怡和有限公司

代理 怡和輪船公司

JARDINE MATHESON & CO. LTD.

往三藩市及羅省

六月廿八日到港收貨

廿九日下午開行

七月十九日到港三藩市

廿一日到港羅省

“WASHINGTON” 輪

直航：溫哥華，塔爾森，
明菲路及赫蘭等埠

七月十七日到港收貨開行

“MADANT” 輪

往：橫香山，三藩市，
羅省及錫地牙哥。

七月十日到港收貨開行

東豪 往三藩市 六月廿一日收貨
往羅省 六月廿九日開行

浩生 往三藩市 七月一日收貨
往羅省 七月八日開行

東鎮 往三藩市 七月廿一日收貨
往羅省 七月廿八日開行

怡和有限公司

代理 怡和輪船公司

JARDINE MATHESON & CO. LTD.

往三藩市及羅省

六月廿八日到港收貨

廿九日下午開行

七月十九日到港三藩市

廿一日到港羅省

“WASHINGTON” 輪

直航：溫哥華，塔爾森，
明菲路及赫蘭等埠

七月十七日到港收貨開行

“MADANT” 輪

往：橫香山，三藩市，
羅省及錫地牙哥。

七月十日到港收貨開行

東豪 往三藩市 六月廿一日收貨
往羅省 六月廿九日開行

浩生 往三藩市 七月一日收貨
往羅省 七月八日開行

東鎮 往三藩市 七月廿一日收貨
往羅省 七月廿八日開行

怡和有限公司

代理 怡和輪船公司

JARDINE MATHESON & CO. LTD.

往三藩市及羅省

六月廿八日到港收貨

廿九日下午開行

七月十九日到港三藩市

廿一日到港羅省

“WASHINGTON” 輪

直航：溫哥華，塔爾森，
明菲路及赫蘭等埠

七月十七日到港收貨開行

“MADANT” 輪

往：橫香山，三藩市，
羅省及錫地牙哥。


七月十日到港收貨開行

東豪 往三藩市 六月廿一日收貨
往羅省 六月廿九日開行

浩生 往三藩市 七月一日收貨
往羅省 七月八日開行

東鎮 往三藩市 七月廿一日收貨
往羅省 七月廿八日開行

[illegible]

K  **LINE**

川崎汽船株式會社

富島丸 卽日通收貨
廿九日中午發行
直航：塞出多買、紐約、費城、波士頓、倫敦、哈爾濱

M. S. HIRASHIMA MARU

平島丸 七月一日滿貨
卽晚發行
直航：滿鐵

M. S. YAKUSHIMA MARU

昌島丸 七月十二日滿貨
卽晚發行
直航：滿地可、多倫多、克利夫蘭、底特律、芝加哥、米諾奇。兼收由神戶轉駁中南美洲西岸各埠

M. S. TAI TEN MARU

大天丸 七月十二日落貨
十四日啓行
直航：星加坡、南非、西非

貴客付貨請至安海園之第四樓三〇號面議

豐利行有限公司

總代理 **太平洋洋行**

四馬路三四九號・電話三七七六

九龍德輔道中郵政大電報掛號八〇五七五四

J. I. P. LINE

日產丸

直航 星加坡、巴生港、庇能
 卡拉曼、孟買等埠
 兼收卡拉曼、惹蘭勿剎、外吉里
 DUNASADUTRAHANSANGKAT & BROSSE
 貴客待候轉載
豐利行有限公司
 電話 三三九六、三三九七
總代理 太平洋行

多利多

往紐約、波士頓、經羅省、巴拿馬、
 費城、彼的歷 並轉往南美洲四等客艙
 六月廿九日發
 三十日開
 七月十一日發
 七月廿一日開

海雄

往 星洲
 巴生 怡保
 六月廿九日發
 三十日開

海明

往 星洲
 巴生 怡保
 七月十一日發
 七月廿一日開

九龍碼頭 德民大馬路門牌八〇號 希西

利公船

玫瑰威利 往 暹羅 廿二日開

<p>大龍山 直往 金邊</p> <p>廿九日下午開行</p>	<p>大華山 直往 暹羅</p> <p>廿二日下午開行</p>	<p>大寶宮 直往 石叻 庇能</p> <p>廿二日下午開行</p>	<p>大寶來 直往 石叻 庇能</p> <p>廿二日下午開行</p>
--	--	---	---

本公司輪船往來各埠

德安華輪

六月廿九日 落貨

六月三十日 開

七月二日 下午開

前往：蘭非、西非各埠。

貴客欲知詳細請向新嘉坡羅絲律本公司接洽

代理人 順昌航業有限公司 謹啓

電話：四四二〇

KOBE STEAMSHIP S.S. CO.



日本郵船株式會社
香港分社
電話 2270 電報掛號 2270 2477

NANIWA MARU

明和丸 五月廿六日開行
直放星加坡、吡叻、哥倫坡
諸般貨物裝載均極妥當且運費低廉
手續便利隨時內附各埠客位價目表及一切客外費用請各收貨人垂察
本輪公司 經理 利成船務有限公司
地址：新嘉坡大馬路門牌二百九十七號

[illegible][illegible]

世界大文壇
愛倫坡
死面巨著「改竊」

映獻期下

中文片上
夏繁著

THE MASQUE OF THE RED DEATH

倫敦·國畫

超靈攝影
全部體魄
七色彩現

拉新
雲機相

主演 奇里夫 奧利



鉅獻又年
獻入一度本

妖女

彩七藝特
映注
期意

真愛

今天獻映
古裝歌唱情片

林鳳聲主唱
陳麗珠次唱
露寶兒伴舞

彩色七士伊部全

傾城一笑

傾城一笑，傾城一笑。
傾城一笑，傾城一笑。

金千值一刻一
興主華菲丹公今

龍怪谷荒

顧奇樹攝正明
侶情山泰

「缺點即優點」
勇破難關
萬安莊
一角：「怕相爭」
繼接特別
通宜介紹
銀鏡顏色
烏蘇顏
拉絲德
最新代價
作高梅公

「最大的場面」
「最精彩的故事」
「最絕人的顏色」
「最動人的戰鬥」

古國女



新加坡門牌一百零三號
合特三三
振作格
王美蘭

新世界

最後五場

史公 史公 史公 史公 史公
 史公 史公 史公 史公 史公
 史公 史公 史公 史公 史公
 史公 史公 史公 史公 史公

龍

榜虎

特七 七 七 七 七
 彩 彩 彩 彩 彩
 片 片 片 片 片
 文 文 文 文 文

光春浴海
 映電

風流絕代

映獻期下 都皇、聲麗、后皇

live HAS MANY FACES

英鎊和英聯邦貿易關係

談在倫敦舉行的英聯邦總理會議，和對本港經濟及金融的影響

英聯邦總理會議，在倫敦舉行的第一屆會議，由英國首相希思主持，於六月一日開幕。參加會議的總理，包括加拿大總理特納、澳洲總理戈頓、紐西蘭總理麥克萊、印度總理尼赫魯、巴基斯坦總理布托、錫蘭總理班納迪、馬爾地夫總理馬耶、斐濟總理尼加拉、巴拿馬總理托里霍斯、圭亞那總理查默斯、牙買加總理曼寧、巴巴多斯總理托馬斯、特立尼達和多巴哥總理勞倫斯、蘇里南總理邦格、圭亞那總理查默斯、牙買加總理曼寧、巴巴多斯總理托馬斯、特立尼達和多巴哥總理勞倫斯、蘇里南總理邦格。

一九六五年上半年 香港進出口貿易分析

今年上半年進出口貿易額增加百分之十，比去年增加百分之十六，貿易情況良好

進出口貿易額 (單位：百萬元)	
月份	進出口貿易額
一月	一、九六五
二月	一、九六五
三月	一、九六五
四月	一、九六五
五月	一、九六五
六月	一、九六五
七月	一、九六五
八月	一、九六五
九月	一、九六五
十月	一、九六五
十一月	一、九六五
十二月	一、九六五

本港一週經濟分析

年終轉緩與商場

本港一週經濟分析，主要觀察本港經濟活動之變化。本週本港經濟活動，呈現轉緩之勢。商場氣氛，亦趨於平穩。本週本港經濟活動，呈現轉緩之勢。商場氣氛，亦趨於平穩。

美國商務部指出 港經濟將繼續增長

港經濟將繼續增長

美國商務部指出，香港經濟將繼續增長。美國商務部指出，香港經濟將繼續增長。美國商務部指出，香港經濟將繼續增長。

美國經濟分析專欄

鋼鐵出貨的情形

美國經濟分析專欄，主要分析美國經濟之變化。本週美國經濟活動，呈現增長之勢。鋼鐵出貨情形，亦趨於平穩。本週美國經濟活動，呈現增長之勢。鋼鐵出貨情形，亦趨於平穩。

從棉織品輸入限額處理改變可能 看香港棉系工業的艱苦生存

後國際市場的變化，對棉系工業的艱苦生存

從棉織品輸入限額處理改變可能，看香港棉系工業的艱苦生存。後國際市場的變化，對棉系工業的艱苦生存。從棉織品輸入限額處理改變可能，看香港棉系工業的艱苦生存。

一週經濟大事

一週經濟大事

一週經濟大事，主要分析本週經濟活動之變化。本週本港經濟活動，呈現增長之勢。商場氣氛，亦趨於平穩。本週本港經濟活動，呈現增長之勢。商場氣氛，亦趨於平穩。

香港的膠合板工業

去年產額合板出口約一千八百五十萬 平方呎，本銷約五千萬平方呎，目前產額 仍在擴大中

香港的膠合板工業，去年產額合板出口約一千八百五十萬平方呎，本銷約五千萬平方呎，目前產額仍在擴大中。香港的膠合板工業，去年產額合板出口約一千八百五十萬平方呎，本銷約五千萬平方呎，目前產額仍在擴大中。

三姑嫂

播 今天 南寧電台
開 下午一點半
始 開始播出
的 的呼聲

王人在界

工總為勞工請命

現擬呈請有關當局重新考慮

【本報訊】為維護勞工權益，工會總聯合會（工總）日前向有關當局提出建議，要求重新考慮目前勞工在公共場所工作之待遇。工總表示，目前勞工在公共場所工作，如交通、清潔、保安等，其工作性質與一般勞工不同，應予特別考慮。建議包括：一、增加工資，以反映其工作之艱辛；二、改善福利，如提供膳食、住宿等；三、加強勞動保護，如提供必要之防護設備；四、改善工作環境，如提供必要之休息時間。工總呼籲有關當局能體察勞工之困難，儘速予以考慮，以保障勞工之基本權益。

辛勞工作

【本報訊】在繁華的都市中，有一群默默無聞的勞工，他們在烈日當空下，在塵埃飛揚中，辛勤地工作著。他們是清潔工、保安、交通崗等。他們的工作雖然平凡，卻是城市運作中不可或缺的一部分。然而，他們的待遇卻往往被忽視。他們的工作時間長，工資低，福利少。在炎熱的夏天，他們還要忍受著高溫的煎熬。我們應該給予他們更多的尊重與關懷，讓他們也能分享到城市發展的成果。

巴士工友

【本報訊】巴士工友是城市交通的重要組成部分。他們每天起早貪黑，為市民提供便捷的交通服務。然而，他們的工作環境卻非常艱苦。在炎熱的夏天，巴士車廂內溫度極高，他們還要忍受著乘客的不理解與抱怨。我們應該給予巴士工友更多的理解與支持，讓他們也能感受到社會的溫暖。

如何訓練工人

【本報訊】隨著科學技術的不斷進步，工人需要不斷學習與培訓，以提高其專業技能。企業應建立完善的培訓體系，為工人提供必要的培訓機會。同時，政府也應加強對工人培訓的支持，鼓勵企業與社會各界共同參與工人培訓工作。只有不斷提高工人的素質，才能適應社會的變革，推動經濟的發展。

廠商表示意見

【本報訊】對於工總提出的建議，一些廠商表示理解，但也提出了一些意見。他們認為，增加工資可能會導致產品價格上升，進而影響企業的競爭力。他們建議政府應在保障勞工權益與維護企業利益之間找到一個平衡點。同時，他們也呼籲勞工應加強自我約束，提高工作效率，以獲得應有的待遇。

自述工作情形

【本報訊】一名在工廠工作的工人向本報記者自述了其工作情形。他表示，工廠的工作非常辛苦，每天要工作十多個小時，工資卻很低。他還提到，工廠的環境很差，噪音大，空氣污濁。他感到身心俱疲，對生活失去了信心。他呼籲社會各界能關注工人的疾苦，為他們發聲。

華僑日報廣告信箱

下列信箱有信 請携收條來取

289	385	380		879	671	724		960
290	341	386		880	624	675	九龍代	961
291	342			881	625	676	理	962
292	343			882	626	677	佐	963
293	344			883	627	678	敦	964
294	345			884	628	679	道	965
295	346			885	629	680	德	966
296	347			886	630	681	頭	967
297	348			887	631	682	信	968
298	349			888	632	683	箱	969
299	350			889	633	684	號	970
300	351			890	634	685		971
301	352			891	635	686		972
302	353			892	636	687		973
303	354			893	637	688		974
304	355			894	638	689		975
305	356			895	639	690		976
306	357			896	640	691		977
307	358			897	641	692		978
308	359			898	642	693		979
309	360			899	643	694		980
310	361			900	644	695		981
311	362			901	645	696		982
312	363			902	646	697		983
313	364			903	647	698		984
314	365			904	648	699		985
315	366			905	649	700		986
316	367			906	650	701		987
317	368			907	651	702		988
318	369			908	652	703		989
319	370			909	653	704		990
320	371			910	654	705		991
321	372			911	655	706		992
322	373			912	656	707		993
323	374			913	657	708		994
324	375			914	658	709		995
325	376			915	659	710		996
326	377			916	660	711		997
327	378			917	661	712		998
328	379			918	662	713		999
329	380			919	663	714		1000
330	381			920	664	715		
331	382			921	665	716		
332	383			922	666	717		
333	384			923	667	718		
334	385			924	668	719		
335	386			925	669	720		
336	387			926	670	721		
337	388			927	671	722		
338	389			928	672	723		
339	390			929	673	724		
340	391			930	674	725		
341	392			931	675	726		
342	393			932	676	727		
343	394			933	677	728		
344	395			934	678	729		
345	396			935	679	730		
346	397			936	680	731		
347	398			937	681	732		
348	399			938	682	733		
349	400			939	683	734		
350	401			940	684	735		
351	402			941	685	736		
352	403			942	686	737		
353	404			943	687	738		
354	405			944	688	739		
355	406			945	689	740		
356	407			946	690	741		
357	408			947	691	742		
358	409			948	692	743		
359	410			949	693	744		
360	411			950	694	745		
361	412			951	695	746		
362	413			952	696	747		
363	414			953	697	748		
364	415			954	698	749		
365	416			955	699	750		
366	417			956	700	751		
367	418			957	701	752		
368	419			958	702	753		
369	420			959	703	754		
370	421			960	704	755		
371	422			961	705	756		
372	423			962	706	757		
373	424			963	707	758		
374	425			964	708	759		
375	426			965	709	760		
376	427			966	710	761		
377	428			967	711	762		
378	429			968	712	763		
379	430			969	713	764		
380	431			970	714	765		
381	432			971	715	766		
382	433			972	716	767		
383	434			973	717	768		
384	435			974	718	769		
385	436			975	719	770		
386	437			976	720	771		
387	438			977	721	772		
388	439			978	722	773		
389	440			979	723	774		
390	441			980	724	775		
391	442			981	725	776		
392	443			982	726	777		
393	444			983	727	778		
394	445			984	728	779		
395	446			985	729	780		
396	447			986	730	781		
397	448			987	731	782		
398	449			988	732	783		
399	450			989	733	784		
400	451			990	734	785		
401	452			991	735	786		
402	453			992	736	787		
403	454			993	737	788		
404	455			994	738	789		
405	456			995	739	790		
406	457			996	740	791		
407	458			997	741	792		
408	459			998	742	793		
409	460			999	743	794		
410	461			1000	744	795		
411	462				745	796		
412	463				746	797		
413	464				747	798		
414	465				748	799		
415	466				749	800		
416	467				750	801		
417	468				751	802		
418	469				752	803		
419	470				753	804		
420	471				754	805		
421	472				755	806		
422	473				756	807		
423	474				757	808		
424	475				758	809		
425	476				759	810		
426	477				760	811		
427	478				761	812		
428	479				762	813		
429	480				763	814		
430	481				764	815		
431	482				765	816		
432	483				766	817		
433	484				767	818		
434	485				768	819		
435	486				769	820		
436	487				770	821		
437	488				771	822		
438	489				772	823		
439	490				773	824		
440	491				774	825		
441	492				775	826		
442	493				776	827		
443	494				777	828		
444	495				778	829		
445	496				779	830		
446	497				780	831		
447	498				781	832		
448	499				782	833		
449	500				783	834		
450	501				784	835		
451	502				785	836		
452	503				786	837		
453	504				787	838		
454	505				788	839		
455	506				789	840		
456	507				790	841		
457	508				791	842		
458	509				792	843		
459	510				793	844		
460	511				794	845		
461	512				795	846		
462	513				796	847		
463	514				797	848		
464	515				798	849		
465	516				799	850		
466	517				800	851		
467	518				801	852		
468	519				802	853		
469	520				803	854		
470	521				804	855		
471	522				805	856		
472	523				806	857		
473	524				807	858		
474	525				808	859		
475	526				809	860		
476	527				810	861		
477	528				811	862		
478	529				812	863		
479	530				813	864		
480	531				814	865		
481	532				815	866		
482	533				816	867		
483	534				817	868		
484	535				818	869		
485	536				819	870		
486	537				820	871		
487	538				821	872		
488	539				822	873		
489	540				823	874		
490	541				824	875		
491	542				825	876		
492	543				826	877		
493	544				827	878		
494	545				828	879		
495	546				829	880		
496	547				830	881		
497	548				831	882		

工人世界

WORKMENS WORLD

號六二八三第

港電燈勞資兩度談判

資方認為加薪不合理

【本報訊】香港電燈公司工人在大會中指出：在生活困難的情況下，工人要求加薪是合理的。何況，公司每年獲利以千萬計，對工人加薪實在有負擔能力。資方則認為，在物價飛騰，工資不支的情況下，工人要求加薪是不合理的。資方表示，在物價飛騰，工資不支的情況下，工人要求加薪是不合理的。資方表示，在物價飛騰，工資不支的情況下，工人要求加薪是不合理的。

電燈工人表示不滿

希望資方接納要求

【本報訊】電燈公司工會代表在會上表示，工人對資方在談判中表現出的不誠意感到不滿。工人要求資方接納其加薪要求，並改善工作環境。工會代表表示，工人將在必要時採取行動，以維護其合法權益。

熟練工人暢談

製造酒餅過程

工作時間長過待未理想

【本報訊】熟練工人暢談製造酒餅的過程，並對其工作時間長過待未理想表示不滿。工人表示，他們的工作非常辛苦，但工資卻很低，這使得他們的生活非常困難。工人要求資方改善其待遇，並縮短工作時間。

家庭消費支出統計與消費物價之指數

一九六三至一九六四年

項目	一九六三年	一九六四年
總指數	100.0	100.0
食品	105.2	105.5
衣着	102.1	102.3
居住	101.5	101.8
交通	100.8	101.0
娛樂	100.5	100.7
醫療	100.3	100.5
教育	100.1	100.3
其他	100.0	100.0

港九車工會

職就員新慶會祝昨

【本報訊】香港九龍車工會昨日舉行新職員就職典禮。會中由主席致詞，勉勵新職員努力工作，為會員服務。典禮在歡快的氣氛中圓滿結束。

港島船塢工會

新員就職盛況

【本報訊】港島船塢工會昨日舉行新職員就職典禮。會中由主席致詞，勉勵新職員努力工作，為會員服務。典禮在歡快的氣氛中圓滿結束。

華僑日報

分類廣告

三天八元 一天四元

本報中區辦事處設在

九龍代理佐敦道碼頭

本報中區辦事處設在

九龍代理佐敦道碼頭

本報中區辦事處設在

九龍代理佐敦道碼頭

本報中區辦事處設在

九龍代理佐敦道碼頭

本報中區辦事處設在

九龍代理佐敦道碼頭

本報中區辦事處設在

九龍代理佐敦道碼頭

本報中區辦事處設在

九龍代理佐敦道碼頭

本報中區辦事處設在

九龍代理佐敦道碼頭

本報中區辦事處設在

九龍代理佐敦道碼頭

本報中區辦事處設在

九龍代理佐敦道碼頭

本報中區辦事處設在

九龍代理佐敦道碼頭

華僑日報

分類廣告 (每行) 大字四個
細字四十個

二天八元
三天十元
五天十二元
七天十四元
十天十六元
一月十八元
三月二十五元
半年三十五元
一年五十元

本報中區辦事處設在
九龍代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭
本報代理佐敦道碼頭

接洽處：萬宜大廈三樓232室
電話：227955 237625

大道中 58.60 號中勝行寫字樓預售
全層約3360呎
或分為1200餘呎 900餘呎 800餘呎 700餘呎

官塘旺地 現成唐樓 宜安街 恒安街
有利、協利、財利大樓
全部二百五十層，將已修繕，尚餘十餘層，特優平售！
香港恆生銀行大廈1804室 電話228641
官塘樓地 電話890590

合時 五廠大廈
交通方便 售價廉宜
特設4500呎電梯兩部
專供貨品上落
分層出售 一年付款 二年付款
洽商處：東建置業有限公司
合時置業有限公司
大道中36號與大馬路308號 電話227422, 227411, 232817

高尙洋樓 即買即住
九龍太子道240-246
洽商處：東建置業有限公司
電話827056

文熙大廈 即買即住 售價特廉！
正面大單邊旺舖 適合各行商業
洽商處：傑文有限公司 電話227631-241537

成利 司公限有業置
九龍彌敦道
二六四四號
特優平售！
電話二六四四號

旺舖 出售
●堅尼地城、卑路乍街、彌敦道、
●面環商業中心、只剩一間
●舖與永興樓九號二樓、電話448851-2

信恒 信託
信託 信託
信託 信託

大興 大興
大興 大興
大興 大興

住即買即
西環新樓，電車、巴士站，尚餘三
伙二房一廳，另廚房全，售二萬餘。
接洽電話：四五五三九〇

廈大華裕 廈大華裕
廈大華裕 廈大華裕
廈大華裕 廈大華裕

大隆 大隆
大隆 大隆
大隆 大隆

廈大基龍 廈大基龍
廈大基龍 廈大基龍
廈大基龍 廈大基龍

永華 永華
永華 永華
永華 永華

證鐵片佳現出龍長
座離願不急雖 中集緒情衆觀 起迭潮高幕銀
計美巧金粉 人佈剛面
計美巧金粉 人佈剛面

